

## NUESTROS COLABORADORES

### Hacia el desenlace

Hubo un tiempo en el que el socialismo se hacía respetar por la legitimidad de sus principios. La gente le atribuía un sentido cristiano que el sectarismo marxista se empeñaba en bastardear diluyendo en una noble doctrina el odio de clases. Había sin embargo elementos sociales que le reputaban peligroso porque pretendía abolir un régimen de intereses que los bien avenidos con el presente consideran todavía intangible. La aristocracia histórica sobre todo asistía a la agitación del proletariado como a un fenómeno nuevo que el poder público toleraba por debilidad. Pocos sabían que la civilización no ha sido otra cosa que una rivalidad de clase y que la rebelión de los más contra los privilegios de los menos es una «tapa que ya anduvo la humanidad en otras épocas. La ley del péndulo tiene las más variadas aplicaciones. Esa incompreensión del señorío linajudo tiene su excusa en el hecho de haber vivido largo tiempo inhibida de la política. La revolución francesa no satisfecha con derogar un orden estatal puso los destinos del mundo entre las manos de una burguesía en la que había de todo; virtudes, hipocresía, honestidad y apetitos.

Venir de un linaje esclarecido era entonces hacerse sospechoso de las masas. Es algo de lo que ocurre hoy. ¿Que es el ex-conde actual sino el *cldevant comte* repudiado de la revolución? Pero ni el hierro puede estar el rojo vivo en un modo permanente, ni una sociedad puede subsistir a la alta temperatura del odio. La conquista de lo que desea amansa al hombre e imprime a las costumbres de un tono de moderación. Los jacobinos saciados de sangre aristocrática hicieron con el señorío de escribir vieja lo que el toro con el caballo en la plaza; abandonarlo luego de comado. Pero a diferencia del apacible solipedo, la aristocracia, mal herida, no solo no sucumbió en aquellas trágicas jornadas, sino que recobró la vitalidad y con ella una no escasa parte de su poderío. Desgraciadamente se limitó a usar de él no para influir en la marcha general de las ideas y de los intereses, sino para gozar cómodamente del bienestar reconquistado. Ese ha sido su error. Sus antecesores eran más ambiciosos puesto que actuaban en las funciones que constituyen la nervadura política de la nación, no siempre con acierto pero en todos los casos con un hondo espíritu de conservación notablemente debilitado en sus descendientes.

La política ha sido hasta ahora una paradoja viviente que ha permitido a la aristocracia mantenerse en la ociosidad como simple elemento decorativo al amparo de la clase media que es la que suministra a los pueblos sus equipos de estadistas. ¿Y que ha sucedido? Lo que era de esperar: que la aristocracia arcaica, retraída en su bienestar no se ha dado cuenta de la evolución de las ideas y lo que es más culpable aun de la fermentación sentimental producida en el proletariado por ciertas doctrinas que tienen mucho de humanas y de razonables. El espectáculo que ofreció la grandeza histórica con ocasión de la caída de la monarquía prueba que muy pocos de sus elementos seguían con atención el proceso espiritual que culminó en aquel acontecimiento. Creían por lo visto que las sociedades como el cemento armado son incommovibles basta la policía para asegurar la estabilidad.

Entretanto el socialismo que había salido ya de aquella ingenuidad doctrinal que se satisface con desahogos verbales, apareció con toda su fuerza y con toda su audacia; se impuso a la República que aceptó la servidumbre y anunció con el descaro propio del plebeyo engrandecido, la dictadura del proletariado. En ese momento estamos. ¿Cuál es la situación? Un forcejeo entre los elementos burgueses que sostienen el régimen y las vanguardias del socialismo. Son las escaramuzas precursoras del combate decisivo que perderá en España el socialismo como lo ha perdido en Hungría no obstante la efímera victoria de Belahun y en Austria a pesar de disponer de más de la mitad de las organizaciones burocráticas. Antes de que transcurra el año que declina o el combate final se habrá librado o el marxismo se habrá sangrado en fracasos parciales. Hoy ya no tiene a nadie a su lado. Ya no se le considera como una fase laica del cristianismo ni como un esfuerzo por hacer efectivas una serie de reivindicaciones que en principio todos reconocemos justas. La mayoría civilizada y culta no ve en el socialismo más que un huracán de odio que

todo lo destruye a su paso y una oleada de apetitos. El programa de la dictadura del proletariado es una estupidez que nadie puede defender sin exponerse a que le pongan una camisa de fuerza. La masa bruta, ciega, ignorante y cruel no merece el respeto que nos inspira el proletariado honesto y razonable que conoce sus funciones y las acepta sin sentirse humillado. Su violencia es tan inútil como la erupción del volcán.

MANUEL BUENO  
(Prohibida la reproducción)

### Política internacional La admisión de Rusia en la S. de N.

La forma como ingresó Rusia en la Sociedad de Ginebra, es digna de conocerse. Aquella república se negó a la aceptación de un puesto, si no se le concedía uno permanente en el Consejo. El 8, en una sesión privada, el Consejo acordó oficialmente acceder a sus deseos, y al abstenerse Polonia de votar, lo hizo también de reclamar la transformación en mandato permanente, del renovable cada tres años, que ella poseía, contrariamente a lo que se había anunciado, porque no quería irritar a su vecino del Oriente. El 15 por la tarde a las 6:30, el Consejo; convocado en sesión secreta, confirmó su decisión anterior, después de enterarse de la correspondencia cruzada sobre ello, que aportó Bénés, y después de esperar largo tiempo a que se terminara una última entrevista con Litvinoff. En el Consejo, de 13 miembros, tres Estados se abstuvieron: Argentina, Portugal y Panamá del cual el representante en la misma mañana estaba dispuesto a suscribir el telegrama de invitación. Pero como se sabe, los que se abstienen son considerados como ausentes en el Consejo, y no perjudican la unanimidad requerida en esta ocasión.

Quienes no querían que la S. de N. se abriera para la república soviética, consideran que se ha escamoteado en el procedimiento las condiciones del artículo primero del Convenio: estabilidad de fronteras, existencia de un gobierno libre, cumplimiento exacto de los compromisos internacionales. Pero los comentaristas franceses, hacen observar que desde 1920 la admisión de Estados en la Sociedad de Ginebra, se hizo dentro de una verdadera «anarquía jurídica» especialmente en lo que concierne a Alemania, que no dejó un momento de verse gobernada por consideraciones de oportunismo, y por razones políticas.

Hacen notar además, que desde su origen la S. de N. no exigió el cumplimiento de cada una de las condiciones impuestas para la admisión en el Convenio. Pues el voto no se basó más que sobre el conjunto. Y de hecho ya en la práctica se estableció la discusión sobre la interpretación. Y así la hubo con Suiza, (con motivo del mantenimiento de la neutralidad militar), con Alemania (apropósito del artículo 16 relativo a las sanciones), con los Estados bálticos, con Hungría y Austria (sobre la protección de las minorías), con Etiopía etc. En consecuencia la S. de N. no rompe ahora con su propia tradición.

En el telegrama de invitación dirigido a Litvinoff nada precisa señalar, en cambio en su contestación precisa fijarse en una reserva y en la expresión del voto particular. La reserva atañe al arreglo de los conflictos por el sistema arbitral o judicial, que los Estados miembros de la Sociedad, pueden emplear a voluntad, o de preferencia al procedimiento de conciliación o mediación ante el Consejo. El gobierno soviético tiende a precisar, que en su opinión los arreglos arbitrales no pueden aplicarse a hechos diversos, anteriores a su llegada a Ginebra. Pero realmente ello no es una innovación, afirman los críticos franceses, pues ni esta nación, ni Inglaterra, se adhieron a la jurisdicción del Tribunal Supremo de La Haya, sino después de formular reservas análogas, según consta en el acta general del pacto del arbitraje, muerto, al nacer pues no lo ratificó casi nadie.

En cuanto al voto de Litvinoff, interesa grandemente por referirse al problema de la seguridad, que el Comisario del pueblo desea que sea adoptado con enmiendas, que armonicen el Convenio de Ginebra con

el Pacto Briand-Kellogg. Asunto que está pendiente desde 1929.

Se señala por la prensa francesa este punto, como expuesto a una confusión. Pues los Estados que hasta el presente quisieron armonizar ambos convenios se proponían principalmente, privar el Convenio de todo poder de sancionar al agresor, pues en el pacto Briand-Kellogg no figuran medidas de ejecución. Y es en sentido contrario que Litvinoff pretende la variación. Por profesor él en materia de seguridad una tesis muy parecida a la de Francia. Y esta tal vez sea la razón, porque la delegación francesa se aventuró a apoyar el ingreso en Ginebra de la U. R. S. S.

Evidentemente, la armonización del pacto Briand-Kellogg con el Convenio, es un mito; un mito irrealizable; dice un crítico. Pero si son posibles pactos regionales de mutua asistencia, y alianzas defensivas contra el agresor. Y este es el papel que se destina a Rusia en Ginebra. Todo el veranc se discutió en París el asunto pues Francia para no romper con sus compromisos jurídicos de Locarno, necesita de ello y así lo reconoció Litvinoff. Y este es el sentido que representa la frase del telegrama de Litvinoff en que se mencionan los tan citados pactos. Y de aquí se va a caer necesariamente en la cuestión actualísima, del pacto de asistencia mutua del Nordeste.

La diplomacia francesa tuvo que luchar contra lo escabroso que era defender una nación que con su terrorismo se alejó del ideal político, tan caro a Francia y a Europa. Pero por el momento Rusia está dominada por el terror que la inspira la Alemania hitlerista, y el gobierno francés estimó debía aprovechar la ocasión para impedir que aquella ponga sus enormes recursos a disposición de la Reichswehr en una guerra eventual.

Pero para que dé su fruto el proyecto francés, lo afirman sus propios críticos, precisa que esté gobernada por una fuerza vigorosa que se imponga dentro y fuera del territorio. De lo contrario, el instrumento diplomático que acaba de crear, se le volvería en contra de sus propios intereses. Los críticos exclaman—y a ello no prestamos tanto nuestra conformidad—que si Inglaterra se hubiese mostrado más dispuesta a defender los tratados y no se hubiera perpetuado la enemistad franco-italiana y los pequeños Estados de Europa (neutrales durante la guerra) se hubieran mostrado menos pusilánimes, se tuvieran otros medios que escoger. Pero no quedan otros. En esto discrepamos de la crítica francesa, que en lo demás consideramos, si no acertada, al menos hábil.

N. B.

## CARTAS DEL EXTRANJERO

### El Don Benito irlandés

Otra vez el «liberaloide» señor De Valera, vuelve al palenque internacional, pero ahora, llega en calidad de mártir y no de héroe como nos tenía acostumbrado. Esta vez, De Valera, hace de rata y no de gato, la figura del «libertador» del fuero irlandés, como se hizo llamar en tiempos heroicos de enhechos de personalidad y ambiciones románticas y de otras, es una figura que debe interesar—creo yo—mucho en España, porque en cierto modo, De Valera, es el precursor de la fiebre *estatutista* del regionalismo español.

Pero como según el refrán español «no hay mal ni bien que cien años dure» cuando el «Liberaloide» irlandés alcanzó todas las prebendas y todos los fueros nacionalistas y económicos, se encuentra con su S. Benito o su Don Benito mejor, por que hoy la política internacional se debate entre el narcisismo hitleriano «del bello Adolfo», el rollo soviético y el avance barroco musulnesco. En Irlanda, ha surgido el Don Benito—léase musulnismo—encarnado en la figura del general O'Duffy, menos barroca—físicamente hablando—que la del Benito italiano, pero más musulnesca que la del Adolfo alemán. El fascio irlandés es de contadura italiana, propia a la pesca en el río revuelto.

De Valera, se encuentra entre la espada y la pared. La contradicción le ha poseído y así se produce el fenómeno de que el «libertador» de Irlanda se niega a pagar tributos a Inglaterra, mientras le parece muy bien, pues que la paguen. Y no fué él precisamente, el autor de las libertades, pues justo es que las cobre y vuelva la espalda al fisco inglés. La teoría es cómoda, pero los agricultores irlandeses, en la duda, han optado por no pagar tampoco a De Valera.

Ante todas estas cosas, que la teo-

## NUESTROS COLABORADORES

### El alma de la carne

(Elogio del sexo femenino)

«La justicia y la belleza, es decir, el apóstol y el poeta, engrandecen el mundo ayudados por la mujer.»

BERNARD SHAW

En una zarzuela de un saladísimo comediógrafo español dice un personaje: «¿Que hay, en el mundo, mejor que una mujer?» Y otro personaje responde: ¡Dos!

Esta simple palabra es todo un tratado de feminismo. Sin embargo, no todos los mortales opinan de la misma manera, y no es extraño que hay santos varones que renieguen del sexo bello, cuando también los hay que creen que la Tierra es plana.

Algunos pensadores famosos no se han ocupado de la mujer sino para presentárnosla como la peor de las calamidades. Salomón, llamado el rey de la Sabiduría, dijo de ellas que la mujer debía ser considerada como media serpiente; Schopenhauer, que era «un animal de caballo largo y entendimiento corto»; y Proudhon, que la mujer «es realmente homicida» y que debe de huir de ella todo hombre que quiera conservar íntegra la energía de su cuerpo y de su espíritu.

¡Oh, prisma de los grandes filósofos!

Y habría que preguntar a Proudhon y demás misóginos: Si hulmos de la mujer, ¿que nos queda, en este pícaro mundo de injusticias, que merezca la pena de estar en él?

«La mujer es la obra maestra del Universo»—ha escrito Lessing. Y nosotros, hombres de corazón, subcribimos lo dicho por el autor de *Laocoon*, aunque, por nuestra cuenta y riesgo, excluimos del elogio a tres clases de mujeres: la beata, la deportista y la *cinemaníaca*, por no creer capacitada a ninguna de las tres para la creación del hogar; es decir, por no ser aptas para el verdadero amor; la beata, por ser una enferma, una alucinada, de alma egoísta y corazón seco; la deportista, por no ser, comúnmente, sino un *macho* a quien de músculo sobra lo que falta de espíritu, y la *cinemaníaca*, porque una mujer que admira artísticamente a Mógica—pongo por camelo de la pantalla—, no puede albergar un cerebro superior al de un mosquito.

Pero como las tres clases apuntadas apenas si merecen el honor de ser incluidas en la especie, digamos que la mujer es el oasis en el desierto espiritual de la vida, y que, vivir sin ella, sin su amor, es vivir en la realidad del Limbo, es hacer de nuestra existencia una cosa material y grosera... un pretexto para la digestión.

La juventud masculina de hoy no se distingue, ciertamente, por su delicadeza y respeto hacia la mujer, y tiene arraigado, quizá como nunca, el virus del flamenquismo. ¡Hay que ser flamenco, hay que ser hombre! Y esta *hombria* se manifiesta en alborotar en la sala de un teatro, en llamar de tu al chófer y al camarero, en insultar a la pobre ramera y en obstruir el paso de una mujer honesta, vertiendo en sus oídos, a manera de pipero, la baba de una grosería.

Los grados de respeto que los hombres manifiestan por las mujeres, pudieran muy bien ser el barómetro de los grados de civilización de un pueblo. Aceptado este remedo de aforismo, hemos de convenir en que no andamos muy ahitos de civilización.

Dicho se está que, al referirnos a la juventud masculina, no aludimos al joven laborioso e inteligente—siempre lo hubo—, que en la soledad de su gabinete estudia y trabaja, puestos sus anhelos en un ideal de arte y de ciencia; nos referimos, muy especialmente, a esa piedra de señoritos de *terrazza de café* pingüinos de pelo ondulado, que ven en cada mujer una hetaira y tienen, co-

ria de la *comodidad* ha puesto sobre el tapete de la actualidad, surge O'Duffy—pescador de río revuelto—por creer, que es llegada la hora—su hora—de implantar su providencial sistema.

Por lo pronto, De Valera ha prohibido la entrada en el Ulster a su *Don Benito*. Prevenir, es gobernar y como elemental medida y para velar por su *popularidad*, bueno es ir cerrando las fronteras, que los pueblos son ingratos. Tan ingratos, que siempre se entregaron al último que llega...

TOMÁS REY

Londres, Septiembre, 1.934.

El único tema del día fué la gravedad que representaba el complot revolucionario preparado y el servicio prestado al descubrirlo.

mujer de un modo considerable. ¿No indica este hecho bondad de corazón y belleza de alma femenina? Transcribiré una breve anécdota, citada por Saint Foix: «Roberto, hijo de Guillermo el Conquistador, fué herido por una flecha envenenada; los galenos dijeron que no podría salvarse, a menos que una persona, que moriría instantáneamente, sorbiérase la herida.» «¡Moriré!—dijo Roberto, al saberlo—. No quiero ser tan cruel y tan injusto que obligue a morir a otra persona en lugar mío.»

Su mujer, estando dormido, le sorbió la llaga y le salvó la vida. Decidme si este ejemplo no lo es de amor y sacrificio.

¡Cuántas reinas hubieran cedido su trono, a cambio de un instante de verdadero amor! María Stuart, enamorada de Botwel, exclamaba: «¡Poco me importa perder Francia, Inglaterra, Escocia... ¡Antes que separarme de él, iré al fin del mundo!»

¡Artistas, poetas, pensadores! Escudriñad vuestra pasada vida y los momentos aquellos en que hubisteis de producir vuestras más bellas concepciones, y confesad que por aquel entonces había una mujer adueñada de vuestro espíritu... ¡El Amor y el Arte se unieron siempre para crear la obra sublime!

Schopenhauer, el gran misóginos, exponía como uno de sus más sólidos argumentos en perjuicio del sexo contrario, el que este no hubiese dado al mundo una sola obra completa y original en las bellas artes. Por mucho que admiremos al filósofo de Dantzig no admitimos afirmación tan terminante y despectiva, que, si a primera vista parece justa, deja de parecerlo por poco que ahondemos en la cuestión, pues si el cerebro del sexo bello no ha alcanzado el nivel intelectual del cerebro del hombre, ¿quien puede aseverar que este retraso no es consecuencia lógica de la educación defectuosa y simplista que siempre dimos a la mujer? Ella no es, no puede ser, científicamente considerada, un *detenido intelectual*. Verdad es que su sexo no dió nunca Cervantes, Shakespeares ni Hugos, pero dió raudales de sentimiento, y de esta virtud a la inteligencia hay tan pequeño espacio, que no es aventurado suponer esté próximo el día—ya hay ejemplos muy tangibles—en que la mujer pueda parangonarse dignamente con el hombre en Academias, Ateos, Honoretas, Laboratorios y Quirófanos.

¡Hombres! ¡Devorémonos a dentelladas, si así os parece, los unos a los otros; más respetemos a la mujer! Ella es el remanso de nuestras fatigas, el encanto de nuestro espíritu, el sol de nuestra vida, la luz de nuestros ojos. Y si la mujer es para nosotros fuente de toda ternura, hogar, cariño, alegría, placer, amor, nuestra vida, en fin, pongámosla para siempre en el altar de nuestra más sublime admiración. Maltratarla es no solo indignidad de nuestra parte, sino también grave delito de insensatez... Tanto valdría poseer un espléndido jardín y caminar por él hollando brutal y despiadadamente, las más bellas y fragantes rosas.

Adoremos a la mujer por encima de todo lo humano, y hasta en aquellos instantes en que creamos no necesitar de ella más que sensualidad, pidámosle no sólo la carne, que esto es poco; busquemos en ella... ¡el alma de la carne!

ENRIQUE POVEDANO

(Prohibida la reproducción)

## Máximas

El amor es difícil de definir. Lo que se puede decir es que en el alma es una pasión de reinar; en el espíritu, una simpatía, y en el cuerpo, un deseo oculto y delicado de poseer lo que se ama después de muchos misterios.

Si existe un amor puro y libre de la mezcla de las demás pasiones, es el que está oculto en el fondo de nuestro corazón y que nosotros mismos ignoramos.

No hay distrax que pueda encubrir largo tiempo el amor dondequiera que esté, ni fingirlo donde no lo hay.

La Redacción de EL DIA está formada por Nicolás Brondo Roten, Director; Rafael Ramis Togores, Redactor-Jefe; Juan Alomar Cifre, Miguel Alomar Cifre, M. Angel Coloma Moyá, Pedro Ferrer Gibert, Simón Fullana Font, Gregorio Mesquida Matas, Julián Oliver Vert y Jaime Torres Riera.

VIDA MUNICIPAL

Sesión del Ayuntamiento

Dos fases tuvo la sesión municipal de anoche: una puramente política, a pesar de que se pretendió vestirla con el ropaje de un amor a la Autonomía Municipal...

No discutiremos a los socialistas su actitud, que está dentro de la actuación de su partido, pero una vez más lamentaremos que habiendo tantos asuntos de que tratar en el Municipio...

En cuanto a la otra fase de la sesión, aquella puramente municipal, si bien es discutible la proposición presentada sobre la reforma de la escala contributiva...

A la hora señalada se abrió la sesión bajo la presidencia del señor Darder con asistencia de los concejales señores Cortés, Llabrés Morey, Forteza, Comas, Gómez Ibáñez, Ferbal, Bauzá, Más Rubi, García, Rigo Sampol, Juncosa, Crespi, Navarro, Cirer, Ferretjans y Ferrer.

Después de aprobada el acta de la sesión anterior, de sobre la Mesa, se acuerda satisfacer a don Sebastián Mora una cuenta por el impuesto de personas jurídicas correspondiente al año 1934 por 2.600 pesetas.

De la «Orden del Día» se conceden 25 permisos para obras particulares. Un dictamen de la Comisión de Gobierno y Policía ampliando el número de permisos para autos del servicio público en número de 25. La entrega a buena cuenta al contratista don Francisco Morey Castañer por obras de cubrir la acequia de la Fuente de la Villa de 15.000 pesetas. Otra entrega de 2.000 pesetas a un destajista para reconstruir la acequia antigua.

Se leyó después un escrito del Abogado don Antonio Moncadas en el cual en nombre de don Luis Donner, interpone recurso de reposición contra el acuerdo del Ayuntamiento, destituyéndole del cargo de Interventor, el cual a propuesta del señor Bisbal acordó el Ayuntamiento pasase a informe del Oficial Letrado.

Seguidamente se presentó una proposición en la que se pide al Ayuntamiento 1.º Que se declare urgente. 2.º Que se adhiera a los Ayuntamientos vascos en su actitud defendiendo la Autonomía municipal y 3.º Que se pida al Gobierno sean repuestos los concejales destituidos.

El señor López Palop apoya la proposición, haciendo constar en primer término, que no es el asunto cuestión política, y solo puramente administrativa y de vitalidad para todos los Municipios que quieren defender su autonomía. No quiero entrar, dijo, en las derivaciones que el asunto haya podido tener, pues únicamente le interesa la economía municipal.

Dice que los Ayuntamientos es muy justo designen el personal que debe representarlos, no cabiendo que éste se les imponga, como no se puede imponer al enfermo el doctor que deba asistirle, ni al pleiteante el Abogado que deba defenderlo.

El Ayuntamiento de Palma, debe defender su propia autonomía y por ello su actitud debe ser, la de defender a quienes luchan por ella.

Considera que la representación popular es la única que debe ocupar los escaños de los Ayuntamientos, y por lo tanto deben ser repuestos los concejales que eligió el pueblo. Y termina solicitando la aprobación de la proposición después de acordar su urgencia.

Interviene el señor García. Dice es un deber del Ayuntamiento aprobar la proposición que no tiene otra finalidad que protestar contra el gobierno de derechas (una voz del público: «duro») que rige el país, pero al que le falta valor para llamarse de extrema derecha. Y contra la destitución de los Ayuntamientos elegidos por el pueblo el 14 de Abril.

Se extiende en su catilinaria contra el gobierno, y dice que si a Primo de Rivera le negaban la facultad de nombrar concejales igualmente se la niegan a Salazar Alonso para designar Comisiones gestoras, que sustituyan a los legítimos representantes del pueblo.

Usó luego de la palabra el señor Bauzá en apoyo de la proposición, quien dice que todos los Ayuntamientos debieran hacer lo propio, al menos aquellos que sientan la democracia y sienten el republicanismo. Que ahora estamos peor que antes, pues si en la vieja política se destituían los Ayuntamientos en serie, ahora se hace por regiones, debiendo únicamente ocupar los escaños concejales, quienes tengan la representación del pueblo.

Pide la palabra el señor Cortés y dice: que nadie le ganará en autonomismo administrativo. Que los Ayuntamientos son Corporaciones administrativas a base de política, es cierto, pero que la política no entra en la órbita de sus atribuciones, por lo tanto no está conforme con el giro dado al asunto por el señor García. Que la proposición tiene dos extremos, y está conforme en que se repongan aquellos Concejales que no estén sometidos a expediente. Y que por lo demás considera no se debe entrar en el fondo de la cuestión.

Le contesta el señor Bisbal, diciendo, que si bien el señor García ha dado una derivación política a la cuestión no debe vedarle el votarla. Dice que antes de firmar la proposición dudó mucho, pues le repugnaba mendigar del Gobierno la reposición de unos Alcaldes y Concejales cuya mayoría pertenecían a su partido pero al fin se decidió a firmarla por lo que repronta.

Señala que los hechos están a la vista y que la mayor fuerza de la República está en el socialismo, así que al salir del gobierno, perdió aquella su carácter, y que se formó un gobierno que no sirve más que para perseguir a los verdaderos republicanos y procurar la vuelta al poder de los monárquicos de antes, que ingresaron en la República después de la taurada.

Así que la posición debiera ser en vez de petición de repulsa al gobierno.

Insiste sobre el tema el señor Bauzá y dice: que la proposición no contiene ningún punto de vista sectario, sino que va contra la ofensa al régimen autonómico.

El señor Darder hace constar que la propuesta no es política.

El señor Cortés: Dice que no es capaz, de libremente interpretar, después de lo dicho, si en el fondo se trata de una cuestión política, por lo tanto que votará en contra de la misma. (El poco numeroso público que asistía a la sesión y que había aplaudido a los señores García, Bauzá y Bisbal, protestó débilmente contra el señor Cortés y en todos los momentos citados el Alcalde, agitó su campanilla).

Por último el señor López Palop afirma; que la proposición no es política, a pesar de las palabras del señor García. Que esto de achacarle politicidad, es un tranquilo muy socorrido. Que le consta la repugnancia que tuvo el señor Bisbal en suscribir, que a él le pareció pueril, y que si considera que su partido es perseguido es muy noble su proceder.

La proposición es aprobada con el voto en contra de los señores Cortés y Forteza, no votando el señor Llabrés Morey, que había salido del Salón bastante antes de la votación.

Se presenta otra proposición en la que se propone:

1.º Que se aumente el impuesto sobre el vino hasta 10 pesetas el hectolitro.

2.º Que como compensación se exima del impuesto de Inquilinato a los arrendatarios que paguen menos de 900 pesetas anuales.

3.º Que la escala del impuesto sobre Inquilinato sea, la siguiente:

Hasta 899-99 exentos.

De 900 pesetas a 1.099,99 el 5 por 100.

De 1.100 pesetas a 1.199,99 el 6 por 100.

De 1.200 pesetas a 1.299,99 el 7 por 100.

De 1.300 pesetas a 1.500 el 8 por 100.

De 1.501 pesetas a 2.000 el 9 por 100.

De 2.001 pesetas a 2.599,99 el 15 por 100.

De 3.000 en adelante el 25 por 100.

El señor Bisbal apoya la proposición que pasa a informe del oficial letrado y a la Comisión, después de varias sugerencias del señor Ferbal. El señor López Palop se interesa porque se reclame de la Trasmediterránea sobre si los pasajes del Ayuntamiento deben tener el 50 por 100 de rebaja en vez del 40 por 100 que se hace.

El señor Ferretjans pide que se active el cobro de permisos para obras y arbitrios, por requerirlo la situación del Ayuntamiento.

El señor Ferbal se queja de los mendigos que hay en la puerta de las iglesias y algunas calles.

El señor Cirer pide el derribo de una casa de Son Serra y la urbanización del Jonquet.

El señor Comas pide unas luces en Ca'n Pastilla y el arreglo de la carretera hasta «La Libertad».

El señor Bauzá sobre unas luces en la calle de Forteza de los Hostalets.

A todos promete atender el Alcalde y los respectivos presidentes de las Comisiones.

Y se levanta la sesión a las 20.

COMPRE EL NUMERO 6 BRISAS HOY

DEL CARNET

En la iglesia de La Cartuja, de Valldemosa, se celebró la boda de la señorita Elvira Montaner Meana, con el joven Ingeniero Industrial del Estado don Enrique Gil Gravalós.

La iglesia estaba espléndidamente iluminada y adornada con multitud de plantas y flores.

Bendijo la unión el Canónigo de esta S. I. C. B. don Jaime Espases, asistido por el párroco de Valldemosa señor Mir.

La novia lucía espléndida «toilette» que resaltaba sus singulares encantos.

El señor Espases pronunció sentida plática de circunstancias.

Apadrinaron el enlace la señora Gil de Gravalós, hermana política del novio, y don Carlos Muntaner, padre de la novia.

Actuaron de testigos el abuelo de la novia, Contralmirante don Jaime Montaner; el hermano mayor del novio, Ingeniero Jefe de la Casa de la Moneda, don Rafael; el Conde de Alba Real del Tajo, tío de la contratista; don Eduardo Nouvilas, Ingeniero de los Ferrocarriles de Mallorca, y el Ingeniero Industrial don Joaquín Marqués.

Los invitados, celebrado el acto, se trasladaron a «Son Mosenya», donde les fué servido espléndido lunch.

Más tarde se celebró un banquete en el Hotel Costa d'Or, de Lluch-Arcarí.

Los novios, a quienes deseamos inabarcables dichas, salieron para Formentor, donde pasarán los primeros días de su luna de miel, para luego salir, en viaje de novios, para las principales capitales de España y el extranjero.

El hogar del Abogado don Felipe Morell Villalonga, Secretario de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares y doña Leonor Rosselló Coll se ha visto aumentado con el nacimiento de una hermosa niña.

Nuestra felicitación a los padres de la recién nacida, la que hacemos extensiva a su abuelo paterno el Decano del Colegio de Abogados, don Miguel Rosselló Alemany.

El hogar de don Antonio Vanrell y doña Juana Fullana se ha visto aumentado con el nacimiento de un hermoso niño.

Madre e hijo se hallan en perfecto estado.

Ha salido para Barcelona, de paso para Buenos Aires, el joven abogado don Francisco Qués.

Ayer mañana llegaron de Barcelona don Francisco Sánchez, don Lorenzo Casas, don Antonio Morro, don Francisco Fernández, don Carlos Cardenal, don Juan Fernández, don Enrique Azaña y don Miguel Hernández.

Para Valencia embarcaron ayer don Mateo Moragues, don Juan Peña y señora, don Francisco Costi, don Miguel Otero, don Juan Pallarés, don Vicente Domínguez, don Miguel Caballero, don Ramón Ribas y don Cesáreo Agostí.

Anoche emprendió viaje de retorno a Barcelona el redactor-jefe de

«El Mundo Deportivo», don Juan Fina.

Embarcaron también para Barcelona don Luis Prat, don Enrique Fedí, las señoritas Carmen y Enrique Soriano y Pilar Gastearena, don Vicente Samper, don Emilio Maciá, don Pablo Llorens, don Francisco Sans, don Miguel Vives y don José Vich.

Esta noche piensa embarcar para Menorca nuestro amigo el Diputado a Cortes por Baleares don Luis Zaforteza Moragues del Verger.

¡CAMBIE!

DIPUTACION Lluvias persistentes

Mas tiempo de Otoño parecía el de ayer que del mes actual. Se inició la mañana con fuerte aguacero precedido de aparatosa tormenta con descargas eléctricas y viento que convirtió las calles en arroyos.

Temperatura, 23,9 grados cent.º Temperatura máxima, 29,7 id. id. Temperatura mínima, 20,1 id. id. Temperatura media de ayer, 24,0 grados cent.º

Termómetro seco, 23,9 id. id. Termómetro húmedo, 21,2 id. id. Humedad relativa, 78 por ciento. Evaporación, 2,8 milímetros. Lluvia, —

Viento, N. E. 1. Estado del cielo: casi cubierto.

Calzados York ¿Donde? ¿Cuándo?

Municipales Instrucción Exámenes en el Instituto

El jueves día 20 del actual a las 9 de su mañana tendrán lugar los exámenes de la asignatura de Geografía e Historia, 2º curso, (Plan 1932) y en el mismo día y hora se verificarán los de Geografía Especial de España (Plan 1903).

El próximo viernes 21 a las 11 de su mañana tendrán lugar los exámenes de Historia Natural.

Para el cese y posesión de los maestros La Dirección General de Primera Enseñanza ha dispuesto:

Primero: Los maestros nacionales que hayan sido nombrados definitivamente, en virtud del concurso general de traslado, para alguna de las escuelas que solicitaron, podrán interesar, mediante oficio del jefe de la Sección administrativa a que pertenece la escuela en que cesan la expedición de un certificado en el que conste tal cese y motivo que le origina.

Segundo: Las Secciones administrativas de primera enseñanza expedirán estas certificaciones, cursándolas, a la mayor brevedad posible, a la Sección administrativa de que depende la escuela a la que, en virtud del concurso va destinado el maestro peticionario, y ésta extenderá tal diligencia de cese y posesión en los títulos correspondientes.

La libertad absoluta de que disfrutan los usuarios del servicio de agua para adquirir el contador o contadores que hayan de utilizar de la marca y de la casa que estimen más conveniente.

La conveniencia de que al solicitar una acometida estén ya preparados y a punto de instalar los contadores, pues si la brigada encargada de aquella tuviese que demorar su trabajo por no estar dispuestos los contadores, la acometida de que se trate pasará a ser efectuada en último término de las que estuviesen solicitadas.

Y que el arbitrio establecido por el Ayuntamiento para empalme a las tuberías de agua a presión o a la nueva red de alcantarillado puede satisfacerse indistintamente en metálico o por medio de los bonos que acompañan los títulos del empréstito lanzado para realizar la obra de que se trata.

Despedida Ha estado en el despacho de la Alcaldía, en visita de despedida el Doctor don Manuel Márquez, Catedrático de Oftalmología de la Universidad de Medicina de Madrid, quien ostentaba en el Congreso ce-

lebrado en Palma, la representación del Ministro de Instrucción Pública. El Alcalde le estimó la atención.

Regreso de la Colonia Escolar del Arenal

Ayer tarde regresó el segundo turno de la Colonia escolar del Arenal.

Los niños, acompañados del director don Gaspar Bestard y auxiliares señores Ruiz y Picó, llegaron a las 3 de la tarde, siendo recibidos en la Casa Consistorial por el Presidente de la Comisión de Cultura don Eduardo Gomez, con el Jefe del Negociado y los empleados señores Palmer y Llabrés.

Los datos obtenidos por el servicio médico escolar sobre el peso y talla de los niños acusan un resultado en extremo satisfactorio.

MARITIMAS

Movimiento del puerto Miércoles, 19

Entradas: Procedente de Barcelona el «Ciudad de Barcelona» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Ibiza el velero «Antonio Matutes», con efectos.

Salidas: Para Ibiza y Valencia el vapor «Mallorca» con el correo, pasaje y carga.

Para Barcelona el «Ciudad de Palma» con el correo, pasaje y carga.

Para Málaga el «Cala Castell», con efectos.

Para Valencia el «Canalejas» con efectos.

Para Barcelona los veleros «Avelino» y «Estela» con efectos.

El médico SION RIERA Enfermedades del pecho Santo Domingo, 12

Participa a sus clientes que hasta último de este mes sólo visitará en Palma los miércoles y sábados.

ticulares y oficiales, todos, en fin, han prestado su apoyo y su concurso al Gobernador y Alcalde, en muchos casos llegando hasta la abnegación y al sacrificio, y esta colaboración ciudadana y ejemplar que ha permitido resolver una cuestión que ya iba haciéndose dolorosa para todos y cuyas consecuencias eran difíciles de preveer.

Ante la imposibilidad de citar a todas y cada una de las personas y entidades que han coadyuvado a la solución del conflicto, haciendo que fructificaran con éxito los trabajos y desvelos de las Autoridades, estas se limitarán a expresar públicamente su gratitud a aquellas que no se perdieron sacrificio alguno y, entre las que cabe citar: «Ferrocarriles de Sóller», «Gas y Electricidad S. A.», «Tranvías Eléctricos Interurbanos», «Taxis David», «La Femu», contratista señor Planas, Obras del Puerto, etc.

Igualmente hacen constar el Gobernador y el Alcalde la corrección y buena voluntad que evidenciaron patronos y obreros en las entrevistas celebradas y el eficaz concurso prestado en el orden administrativo por el Oficial de Alcaldía señor Colomar que actuó de secretario en dichas reuniones.»

BORN

HOY a las 3 y cuarto Inauguración de la temporada Con el estreno de la Super-producción

PARAMOUNT

EL MODO DE AMAR

Maurice CHEVALIER ANN DVORAK EDWARD EVERETT HORTON

Pronto: «BOLERO» Por GEORGE RAFT y CAROLE LOMBARD

Miles de artículos prácticos encontrará en el BAZAR

La Feria de Paris San Nicolás n.º 3

EL DIA publica diariamente 8 páginas

RIALTO Suerte de Marino James Dunn y Sally Eilers Dorothy Jordan Alexander Kirland Alexander Kirland Todos los días a las 3'30

Moderno El cofre misterioso Warner Oland REMO-SATAN, El rey de la selva, en Español Todos los días a las 3'30

# TEATRALES

**Principal**

Hoy jueves continuará proyectándose en este cine la magnífica producción «Las Golondrinas», que por su trama plena de emoción y excelente realización, tanto ha llamado la atención del público, que numeroso ha acudido estos días.

Se proyectará también «Testamento original», una cinta graciosa.

Mañana viernes, como se sabe, se presentará la eminente canzonetista española Raquel Meller.

Debutarán también las notables atracciones «Trio Gómez», procedente del Casino de París y la pareja de bailes clásicos «Doris Nil's», de Metropolitan de New York.

Se celebrarán dos sesiones: a las seis tarde y nueve noche.

## Lírico

Para hoy jueves se anuncia un grandioso programa a base de las dos películas que más éxito han obtenido durante esta temporada. Los títulos de dichos films son «La llama eterna» y «Fra Diavolo».

«Fra Diavolo» es una película dirigida por Hal Roach, con la colaboración de Charles Rogers y la dirección musical de Le Roy Shield; está interpretada por los dos actores cómicos Stan Laurel y Oliver Hardy, en compañía de Dennis King, Thelma Todd en papeles esenciales, secundados por James Fylayson, Lucille Brown, etc.

«Fra Diavolo» por su espíritu y su acción resulta agradable y graciosa para cualquier persona.

Se trata de una sucesión burlesca de catástrofes, corridas, una detención espectacular, un casamiento no menos cómico y al final, una evasión que resulta tan ridícula, que todos los espectadores se ven obligados a reír. Además, una infinidad de escenas, durante todo el desarrollo del film, son igualmente cómicas como para dejar en el público una impresión perdurable de sana alegría.

De «Fra Diavolo» se estrenará la versión hablada en español.

En cuanto a «La llama eterna» como recordarán nuestros lectores es la más romántica de las películas sonoras.

Norma Shearer, Frederick March y Leslie Howard forman el sobresaliente triunvirato que triunfa en esta producción.

«La llama eterna» será presentada también en su versión hablada en español.

Con tan atrayente programa no dudamos de que el Lírico se verá estos días muy concurrido.

## Balear

Hoy jueves tendrá lugar en este coliseo un resonante acontecimiento: se estrenará la gran producción dramática «Papá», que encierra una trama conmovedora y de palpitante emoción, un film que llega al corazón de las multitudes.

Interpreta la parte de protagonista el formidable actor y gran cantante Lucien Muratore.

De complemento se proyectará la maravilla musical «Ella o ninguna», creación de la famosa diva Gitta Alpar.

Como se ve se trata de un programa verdaderamente insuperable.

## Moderno

Un doble programa será hoy proyectado en este favorecido salón «El cofre misterioso», en español, película de ambiente policiaco, el tema de la cual se relaciona con un misterioso cofre que encierra valiosísimas joyas. En la interpretación Warner Oland, desempeña el papel de un detective chino. Remo Satan (el Tigre Satánico) es un viejo tigre que tiene atomizada a la población indígena, interesantísimo film que nos muestra los misterios de las impenetrables selvas malayas, donde tigres, boas, cocodrilos, lagartos enormes de aspecto prehistórico, búfalos y leones luchan encarnizadamente. Es la ley inmutable de la selva, en la que el más fuerte impone su voluntad, sembrando terror entre sus enemigos.

## Oriental

Para hoy jueves se anuncia la interesantísima película hablada en español «20.000 años en Zing Zing» por Spencer Tracy, como complemento se proyectará la artística película «La consentida» por Carole Lombard.

## Rialto

Hoy se proyectará «Suerte de marino», comedia americana, trata de las aventuras de tres marineros que prestan sus servicios en la flota ame-

ricana del Pacífico, tres buenos amigos que se ayudan mutuamente. La cinta resulta divertida por su argumento, además de la pareja James Dunn y Sally Eilers, figuran en el reparto Vletor Jory, Frank Moran y Sammy Cohen. Otra producción extraordinaria se presentará «Esclavitud», el drama más fuerte, más humano, que jamás ha salido de estudio alguno, interpretada por Dorothy Jordan, Alexander Kirland, ésta notable producción se presentará en la copia en español.

## Protectora Cinema

Hoy inaugura este coquetón cine la Temporada 1934-35 con la magna producción Universal «La momia», la más discutida creación de Boris Karloff, que tanto ha dado que hacer a la prensa mundial. Los que pensaron que el monstruo de Frankenstein era la culminación artística del gran actor conceden, viendo «La momia», que aquello representaba la labor de un primerizo, tal es el alarde de caracterización que nos ofrece ahora Karloff.

Ya hemos dicho que su maquillaje en «La momia» pesa 45 libras y le cuesta ocho horas de martirio en varias sesiones. Esta gran superproducción Universal nos trae a la memoria la enorme repercusión que en el mundo entero tuvo la violación de la tumba de Tut-Ank-Amen descubierta por los hermanos Carnavón, en Egipto.

La historia de las excavaciones realizadas en Egipto, siempre acompañadas de misteriosas consecuencias graves ha trasladado algunas de sus páginas al museo especial de Londres, no quedando excluido de graves amenazas el propio Napoleón ante la violada tumba de una sacerdotisa cuya momia trasladó a nuestro continente. Tales algunos de los hechos que justifican el acierto de la Universal al trasladar a la pantalla asunto tan soberbio.

En el mismo programa se proyectará de complemento «La mujer negra», película de aventuras de Oeste americano que protagoniza Ken Maynard.

## Asistencia Palmesana

Para hoy jueves se anuncia en este salón una combinación formidable, a base de dos grandes producciones nacionales.

Tendrá lugar la reposición de «El sabor de la gloria», uno de los mayores éxitos del cine español, en la que el famoso torero Ricardito González, realiza una admirable labor, como diestro y como actor.

La otra producción es «Una morena y una rubia», la espoliolísima película de grato recuerdo y que siempre ve nuestro público con suma complacencia.

Las sesiones empezarán a las 3 de la tarde.

## EL MÉDICO

### Bartolomé Vallespir

de regreso de su viaje de estudios por Escandinavia ha abierto nuevamente su consultorio de Enfermedades de los niños.

Calle Colón, 54.

## PROGRAMA PARA HOY

### Para los radioyentes

Radio Barcelona EAJ 1 (349 metros, 20 Kw., 859 kilociclos).—Radio Catalana, EAJ 13 (268 metros, 20 Kw., 1.119 kilociclos).

7.15: Sesión de cultura física, por radio.

7.30 a 8.00 «La Palabra» (diario hablado de Radio Barcelona): Primera edición.

8.00: Sesión de cultura física, por radio. Campanadas horarias de la Catedral. Discos.

Notas necrológicas facilitadas por «La Veu de Catalunya».

11.00: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del servicio meteorológico de Cataluña Estado del tiempo en Europa y en España. Previsión del tiempo en el NE. de España, en el mar y en las rutas aéreas. Parte meteorológico radiotelegráfico para las líneas aéreas.

11.30: Transmisión telefotográfica de la carta del tiempo.

12.00: Radiofemenina. Sesión femenina de Radio Barcelona dedicada a las mujeres. Impresiones del momento, por Mercedes Fortuny; sección literaria, galería de mujeres célebres, modas, cocina, reglas de sociedad; sección de belleza, consejos útiles, consultorio femenino, concursos, etc. Colaboración de distinguidas escritoras e instituciones femeninas. Lectura de una historia o un cuento semanal.

12.30: Correspondencia femenina (consultas y respuestas).

12.45: Música selecta en discos de gramofono o colaboración de artistas femeninos.

13.00: Programa de discos selectos.

13.30: Información teatral y cartelera. Continuación del programa de discos selectos.

14.00: Butlletí Oficial de la Generalitat de Catalunya. Sumario del número publicado avul.

El sexteto de Radio Barcelona interpretará: Actualidades musicales números escogidos entre los últimos éxitos). A continuación: «La Princesa de las Czaradas» (fragmentos), E. Kalman; «Serenata española», R. Yust; «Orgia», Turina; «Polo de San Bernardo», Retana y Wilson; «Los de Aragón» (fragmentos), Serrano; «Danza africana», A. Pérez Moya.

Entre 14 y 15: Desde Madrid. Información del Consejo de Ministros. 15.00: Bolsa del Trabajo de EAJ. uno.

15.00: Sesión de radio beneficencia organizada exclusivamente en obsequio de las instituciones benéficas, asilos, hospitales y casas penitenciarias de España con discos escogidos.

16.00: «La Palabra». Información de Madrid y provincias. Información del Consejo de Ministros.

18.00: Concierto por el trío de Radio Barcelona: «La cautiva» (selección), Guridi, «Canción andaluza», J. Tena Perales; «Trova lusitana», J. F. Pacheco; «Don Gil de Alcalá» (selección), M. Penella; Jota de «La castita blanca», J. Serrano; «Serenata», N. Puig Busquets; «Bolero», T. Bretón.

18.30: «La Palabra». Información de Barcelona. Información de Madrid. Información del Extranjero. Continuación del concierto.

19: Transmisión desde la Escuela del Trabajo: Ciclo de conferencias, organizado por la F. A. E. E. T. de la Escuela del Trabajo. «La novela moderna», conferencia por el señor Puig y Ferrer.

19.15: Información del Parlamento y del Ayuntamiento de Barcelona.

19.30: Cotizaciones de monedas. Continuación del programa del radioyente.

20: Diez minutos de radiopedagogía.

20.10: «Panoramas internacionales» Deu minutos de cara al mundo. Conferencia en catalan, por J. Valls y Mollet.

20.20: Curso de educación moral y cívica, dedicado a los niños a cargo de Ramón Torroja.

20.30: Resumen de prensa, por J. Navarro Costabella.

21.00: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del servicio meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Europa y en Cataluña. Previsión del tiempo en Cataluña, en el mar y en las rutas aéreas.

21.05: Notas de sociedad, facilitadas por la «Veu del Vespri».

Cotizaciones de mercancías, valores y algodones.

21.10: Orquesta de Radio Barcelona interpretará: «Desfilada dels cadets» (marcha), Z. D. Bayer; «Los dos gallos» (selección), L. Urgel; «Li gera como la espuma» (vals), O. Fetras; «El Angelus», C. Chamínade; Extracto de «La Habanera», R. L. Parra.

22: Información desde Madrid.

24: «La Palabra». Resumen de todas las informaciones y noticias radiadas durante el día.

## E A J - 13-Radio Mallorca

201,1 metros 1492 kilociclos

### Tarde

A las 13.—Apertura de la estación.—Boletín meteorológico facilitado por la Diputación provincial de Balears.—Discos solicitados.

A las 13.30.—Morenita, bolero-capricho.—Tengo una muñeca, fox-trot.—Mi Guitarrico, couplet.

A las 14.—Crónica Cinematográfica.—Los Románticos, vals.—Obertura de Leonora, de Beethoven.—Fragmentos de La Moza que yo quería, de Diaz Gilés.

A las 14.30 se radiarán las Carteleras de teatros y el Diario hablado.

A las 15.—Cierre de la estación.

### Noche

A las 20.30. Apertura de la estación.—Emisión dedicada a los niños.

A las 20.30.—Boletín meteorológico facilitado por el Grupo de Artillería número 1.—Cierre del Mercado Libre de Valores de Barcelona.—Cambios facilitados por la Casa de Banca Recasens y Cia.—Discos obsequios y solicitados.

A las 22.30.—Diario hablado.—Música de baile.

A las 23.—Cierre de la estación.

# ¡CAMBIE!

## POLITICA

Los préstamos sobre producciones agrícolas

Unión de Derechas, aprovechando que ya se efectuó la recolección en los campos, recuerda a los agricultores que en la Secretaría de dicha entidad, hallarán cuantas facilidades apetezcan para solicitar del Gobierno préstamos sobre producciones agrícolas. En las mesas de trabajo se les facilitarán los datos correspondientes y se cuidará de su tramitación.

## GACETILLAS

QUEJAS DEL VECINDARIO.—Los vecinos de la nueva barriada de Son Massanet, que quejan nuevamente de la falta de luz, lo que hará que en el próximo invierno, como en el pasado, hayan de transitar por los barrizales que por allí se forman completamente a tientas entre la oscuridad. ¿No sería posible—nos dicen—la colocación por lo menos, de una bombilla en la esquina de la casa del Conserje del Velódromo?

## RELIGIOSAS

Santos del día

San Eustaquio mr. y Sta. Fausta, Cuarenta Horas

Continúan en la parroquial iglesia de San Nicolás, dedicadas a la Virgen de Lourdes.

Por la mañana, a las 6 y media, exposición del Stmo.

Por la tarde, después del Rosario, ejercicio y reserva de Su Divina Majestad.

Actos religiosos

En la Merced, a las 7 y media, Comunión general para los Jueves Eucarísticos.

Por la noche, continuación de la Novena de la Merced, con sermón por don Valentín Herrero.

Visita

A la Divina Pastora, en las Capuchinas.

Al Congreso Eucarístico de Buenos Aires

Embarcaron para el Continente, con objeto de trasladarse a Buenos Aires para asistir al Congreso Eucarístico que ha de celebrarse en dicha capital, los Pbro. don Baltasar Piña, don Salvador Morey y don Juan Durán, y el joven don Juan Ribot, de Manacor.

Con el mismo objeto, salieron para Valencia el Canónigo don Juan Quetglas y los Pbro. don Mateo Bosch, y don Benito Bennaser y para Barcelona, don Melchor Barceló, Pbro.

También asistirán a dicho Congreso doña Carlota Rubio y doña Rosa Bennaser.

Ciesla a Santa Catalina Thomás

El próximo domingo día 23, los valldemoneses residentes en Palma celebrarán una fiesta religiosa en la Iglesia del Convento de Santa Magdalena, en honor de su paisana Santa Catalina Thomás.

A las 10 y media, habrá Misa solemne con sermón, cantándose la de Pontificado del Mtro. Perosi, siendo el celebrante el señor Bartolomé Ripoll, Cura Párroco de Bañalburar. Predicará don Juan Vich, vicario de Pórtol.

A este simpático acto quedan invitados todos los valldemoneses, estando los bancos del Templo reservados para ellos y demás invitados.

Prueben las exquisitas Sopas mallorquinas Horno C'AN DAMIA 0'30 la libra

CARNETS DE CHOFER

Tramitación rápida Agencia OLIVER S. Jaime 9, PALMA

EL DIA publica diariamente 8 páginas



**¡CAMBIE!**

**SU HORNILLO VIEJO**

por una de las nuevas y eficientes cocinas de gas que ofrecemos en condiciones especiales que facilitan su adquisición

**Gas y Electricidad, S. A.**

**Protectora Cinema**

A las 3'30

**Solemne Inauguración de la Temporada**

EL PRIMER MARTILLAZO DE LA

**"UNIVERSAL"**

Asombro del maquillaje De la tumba a la vida después de centurias... viene

**LA MOMIA**

en busca de la mujer que amó cuando las pirámides eran jóvenes!

Tétrico?, Si! Incomprensible?, Si! Macabro?, Si! Convénzase Vd. mismol De complemento: KEN MAYNARD en La muerte negra ¡Un torbellino de aventuras!

**¡Adquiere nueva vida!**

**KARLOFF EL INIMITABLE EN LA MOMIA**

CON ZITA JOHANN-DAVID MANNERS EDWARD VAN SLOAN-ANTHONY BYRON

**SUPERPRODUCCION UNIVERSAL**

Próxima semana - DEBUT

**COMITRE**

¡El alquimista de Satán!

Para adelgazar

**SABELIN**

Composición de hierbas medicinales. No deja señales de la OBESIDAD, conservando las carnes fuertes y sin arrugas. NUNCA PERJUDICA. ¿Quiere convencerse? Pruebe tan sólo una caja o pida folleto a Casa

Segalá, Rambla de las Flores, Barcelona, 14.

Venta en principales farmacias

Depositario: Juan Velazuela, Farmacias.

**TEATRO PRINCIPAL**

MANANA

TARDE A LAS 6 NOCHE A LAS 9'15

**MAXIMO ACONTECIMIENTO TEATRAL**

ACTUACION PERSONAL DE

**RAQUEL MELLER**

LA INSUPERABLE ESTRELLA DEL COUPLET QUE TRIUNFA EN EL MUNDO ENTERO

OTROS GRANDES DEBUTS

**DORIS NIL'S TRIO GOMEZ**

# SERVICIO TELEGRAFICO

## LA POLITICA ESPAÑOLA

### Manifestaciones de Hidalgo

Madrid 19 a las 22.—Hidalgo manifestó que las causas principales del nombramiento de Fanjul, fueron además de su celo, inteligencia y lealtad, el haber sido director de Industrias Militares, impidiendo, antes de constituirse el Consorcio, las ventas no autorizadas por tratados internacionales; solo deben venderse a los Estados constituidos o personas autorizadas en dichos Estados.

En el presupuesto hizo considerables reducciones, especialmente de personal.

Se suprimen bastantes jefes y oficiales destinados a inspecciones del Ejército.

Desaparecen las secciones de Caballería adscritas a las Inspecciones.

Se reduce en un veinte por ciento el personal burocrático en todo el Ejército.

Se refirió después a la propiedad del palacio de Buenavista que está inscrito en el registro a nombre del ramo de Guerra.

### Además el Ayuntamiento de Madrid

en una ocasión compró al ramo de Guerra los terrenos para ensanchar la Cibeles, lo que demuestra que no tenía propiedad sobre ellos.

### Manifestaciones de Guerra del Río

Madrid 19 a las 22.—Refiriéndose Guerra del Río a la supresión de los guarbareras de los pasos a nivel, dijo que se fundamenta en el decreto de Guadalupe de 1928 y que desde que ocupa la cartera no suprimió a ninguno.

### El ingreso de Rusia en la Sociedad de Naciones

Un editorial de "El Debate", Madrid 19 a las 22.—"El Debate" se ocupa de la admisión de Rusia en la Sociedad de Naciones y el apoyo caloroso prestado por Madariaga en la sesión de ayer a esa admisión.

Pregunta como se ha dado un paso sin consultar ni enterar al país.

Sólo Suiza—agrega—que conoce de cerca la propaganda comunista se ha expresado en nombre de la civilización contra el insensato manejo de introducir la unión soviética, suma de todas las tiranías y negación de todos los valores espirituales, esclavizadora de hombres y opresora de pueblos, trabajadora incansable de la guerra social, en un concierto de naciones cultas, al parecer, con propósitos pacíficos, enorme claudicación impuesta por la seguridad que Francia se ha impuesto.

En adelante será una ironía inmensa ver a los soviets en ese Consejo permanente que vela por la paz y que sostiene los derechos oprimidos y cobrará valor sarcástico recordar que España enfocada directamente por manejos comunistas, apoyó de manera calorosa la admisión de Rusia y aceptó el honor de formular a la Asamblea la propuesta de entrada.

### "El proletario está en la calle reclamando el Poder,"

Un violento artículo de "El Socialista", que ha sido denunciado

Madrid 19 a las 22.—Ha sido denunciado "El Socialista", por un artículo violentísimo titulado "El proletariado está en la calle reclamando el Poder".

Dice que como el camino de la legalidad está cerrado para todos los republicanos y obreros hay que apoderarse del Poder.

Justo es—dice—que la República, ya que fué de la reacción y de los monárquicos, aspire la clase obrera a que la República sea de ella y a eso va con plena conciencia de su misión.

### Nuevos hallazgos de armas y municiones

Se descubre un depósito de armas en el campo de deportes de la "Ciudad Universitaria"

Madrid 19 a las 18'45.—A las tres y media de la madrugada, el comandante de la Guardia civil de Pozos comunicó a la Dirección de Seguridad que una pareja que vigilaba en

el campo de deportes de la "Ciudad Universitaria" descubrió un camión que se dedicaba a descargar armas largas, municiones y bombas.

Cuando los guardias efectuaban el servicio pasó un coche de turismo desde el que se hicieron disparos contra la Benemérita.

Esta disparó contra el coche, haciendo blancos, pero el coche desapareció.

El camión era viejo. En el baquet del conductor había siete paquetes de municiones y otros tres de armas cortas.

Al lado del camión fué detenido Francisco Ordoñez Pena, estudiante de derecho, Director de propaganda de la "F. U. E.", domiciliado en la calle del General Pardiñas, 46.

Dijo que ignoraba la procedencia y destino de las armas y quienes eran los ocupantes del auto de turismo que escoltaba al camión.

Ordoñez, en unión del chofer, era quien descargaba las armas y las metía en el Stadium de la "Ciudad Universitaria" y en esta operación les sorprendió la Benemérita.

El chofer huyó aprovechando el tiroteo que se cambió entre el auto de turismo y los guardias.

Llegadas nuevas fuerzas se procedió a un registro, con linternas, en el Stadium; entre los asientos de las primeras filas de graderías había cuatro fusiles ametralladoras, algunas pistolas y municiones y en un campo, junto a la gradería, cinco grandes bombas de tres cuerpos cada una comunicados por un tubo, pintadas de azul y numerosos cargadores de fusil ametralladora.

Todo lo encontrado es nuevo engrasado y envuelto en papeles de embalaje de fábrica.

### Detalles del suceso

Madrid 19 a las 20.—Conócense detalles del hallazgo de armas efectuado esta madrugada en la Ciudad Universitaria.

El cabo de la benemérita Joaquín Fatas y el guardia Andrés López marchaban en patrulla por la Avenida de la República, situada frente a los edificios de la Escuela de Ingenieros Agrónomos y descubrieron junto al campo de deportes universitario un camión sospechoso; acercáronse sigilosamente; vieron a dos individuos y los detuvieron.

Los detenidos al ser interrogados revelaron nerviosismo e incurrieron en contradicciones.

La pareja vió varias cajas en el interior del camión.

En el mismo momento un auto de turismo que avanzaba con las luces apagadas encendió los focos para deslumbrar a los guardias.

Ocupábanlo cinco sujetos que al pasar junto a la pareja hicieron disparos.

Un proyectil pasó rozando el rostro del guardia López.

Los guardias contestaron; creen que alcanzaron al auto siete impactos.

El auto ha desaparecido hacia Madrid.

Los guardias suponen que los ocupantes del auto dispararon con pistola ametralladora.

Los detenidos aprovecharon el momento para huir velozmente hacia Madrid.

Al llegar al sitio que atraviesa la vía del tranvía en Puerta de Hierro tropezaron, cayendo a tierra.

Uno se libró de las esposas y ambos siguieron la huida en direcciones distintas.

Otra pareja de la benemérita que acudió al oír los disparos cruzose con un taxi, conducido por Juan José Chaperó que regresaba de El Escorial y le dió el alto; en el mismo momento pasó un auto de turismo que tiroteó a la primera pareja, disparando; uno de los proyectiles alcanzó al taxi y una bala atravesó las ropas del chofer a la altura del vientre.

El auto de turismo desapareció y la pareja se incautó del taxi.

En aquel momento llegó el fugitivo que logró libertarse de las esposas y que para no llamar la atención marchaba despacio por la carretera.

A pesar de esto la benemérita lo detuvo.

Entonces llegaron el cabo Fatas y el guardia López, reconociéndole como el detenido anteriormente; resultó ser el estudiante Francisco Ordoñez Peña, director de propaganda de la "F. U. E."

Las armas y municiones encontradas en el camión llevarónse a la Dirección de Seguridad.

El camión conducía 60 cajas de cartuchos para fusil corriente, 300 cargadores de mauser, 34 peines de ametralladoras, cinco lanza llamas y tres fusiles de 14 milímetros.

A Ordoñez se le ocupó una pistola "Parabellum".

En el lugar del tiroteo encontráronse dos pistolas más.

En el asunto entiende el juez señor Alarcón.

### Nuevos datos del complot

Madrid 19 a las 22.—Esta tarde la benemérita registró cuidadosamente las casetas del campo de deportes de la Ciudad Universitaria.

Nada encontró.

Ordoñez, en su declaración, manifestó que las armas encontradas estaban destinadas al próximo movimiento.

La persona que había de dar la orden para que aquel se produjera le ordenó que las recogiera en la plaza de España para llevarlas al lugar donde las descubrió la benemérita.

Entre los documentos encontrados al estudiante Ordoñez figura el plan del golpe de Estado.

Debían atacarse al mediodía los centros vitales: Gobernación, Guerra y Palacio de Comunicaciones, sin temor a producir víctimas en las calles, pues con ello crecería el terror y la población se refugiaría en sus casas.

También se atacaría y se volaría la Dirección general de Seguridad.

La orden era atacar a toda persona uniformada e incendiar los edificios oficiales.

A última hora de la tarde los agentes de la brigada de información que manda el capitán Santiago, se personaron en el hotel de la Ciudad Lineal titulado "Hotel Florencia" domicilio de un exdiputado socialista de las Constituyentes, para practicar un registro.

La policía comprobó la existencia de un laboratorio para la fabricación de bombas y se incautó de líquidos inflamables y diversos objetos para la fabricación referida, más unos 50 o 60 kilos de dinamita.

También fué ocupada una documentación que se considera interesante.

El exdiputado y propietario del hotel señor Morón quedó detenido y fué trasladado a la Dirección General de Seguridad.

Se preparan otros registros domiciliarios en las cooperativas socialistas.

### Samper y los periodistas

Madrid 19 a las 22.—Esta noche el Fiscal de la República visitó a Samper y le informó de las noticias recogidas en el día de hoy sobre el asunto de las armas.

Este puede decirse que ocupa el interés público.

Samper, al recibir a los periodistas, a las ocho de la noche, les dijo:

—Pocas noticias.

Ya conocerán el último descubrimiento.

Se trata de un laboratorio químico para fabricar explosivos, con grandes cantidades de dinamita, en el domicilio del exdiputado socialista señor Morón.

Hemos extremado y continuaremos extremando la vigilancia y las pesquisas.

El fiscal actúa activamente.

Un periodista aludió a los documentos encontrados al estudiante Ordoñez, detenido esta mañana al descubrirse un camión con armas en la Ciudad Universitaria.

Contestó: —Efectivamente existía un plan revolucionario de asalto al Poder público.

A ese sujeto se le ha encontrado cosas dignas de ser estimadas y otras fantásticas y grotescas.

Creo que el Poder conseguirá se-

guir haciendo abortar la posibilidad de este movimiento revolucionario preparado con todo género de pertrechos.

Todo esto es lo más grave en las circunstancias actuales y queda relegada a segundo término la cuestión política.

Aludiendo a los supuestos suplicatorios, contestó que nada había sobre ello.

Insistió en que los hallazgos de armas ocupaba la atención del Gobierno.

Samper marchó a visitar al Presidente de la República para recoger la firma de decretos e informarle de las noticias de hallazgos de armas.

Continúan con resultado positivo los registros en la Casa del Pueblo

Madrid 19 a las 13'45.—La policía continuó el registro en la Casa del Pueblo.

En la Secretaría correspondiente al Sindicato Metalúrgico "Baluarte" encontraron en el cajón de la mesa una pistola y diez cajas de cápsulas y en la cabina del cinematógrafo, en una caja tapada con trapos, cinco pistolas ametralladoras, ocho corrientes, nueve revólveres, 28 cajas de municiones y cuarenta cápsulas sueltas.

El juez especial señor Hinojar ha dictado decreto de suspensión en sus funciones de todas las asociaciones domiciliadas en la Casa del Pueblo.

En un departamento del tren de Santander son descubiertas dos cajas de armas

Madrid 19 a las 16.—Los agentes de vigilancia del tren de Santander encontraron debajo del asiento de un coche de tercera dos cajas sospechosas.

Enviadas a la Inspección de vigilancia de la estación, víose que contenían 1.640 cartuchos de fusil recargados.

Han sido enviadas a la dirección de Seguridad.

La policía investiga para averiguar quien las abandonó en el tren, suponiéndose lo hicieron ante el peligro que suponía tener esas municiones en una casa particular.

El "A B C", comenta los recientes descubrimientos de armas, condenándolos

Madrid 19 a las 16.—El "A B C" concede importancia a los nuevos descubrimientos de armas.

Pide una acción efectiva del Gobierno.

Hay que asegurar el sosiego—dice—dando la certidumbre de garantías y apercebimientos para frustrar cualquier intontona.

Toda la España que trabaja y produce y que ama el orden está ya más que harta de alharacas y amagos de marxismo y sus afiliados.

El Gobierno tiene la ocasión de salir al encuentro de esos designios tenebrosos y criminales contra la vida nacional, no solo para impedirlos, sino también para aplastarlos.

El momento no permite tibiezas ni vacilaciones; hay que obrar con presteza y con denuedo, sin debilidades y sin interrupciones.

### Un joven herido

Madrid 19 a las 22.—En la Casa de Socorro del distrito de Palacio se presentó un joven con una herida en una mano de bala, leve.

Dijo llamarse Luis Pega García.

Declaró que recibió la herida cuando separaba en el Paseo de Rosales a unos que regañaban e inopinadamente sonó un disparo, alcanzándole el proyectil.

Como se sospechara fundamentalmente que hubiera tomado parte en el tiroteo de la Ciudad Universitaria se avisó a los guardias; pero cuando acudieron el joven había desaparecido.

Tanto los nombres como el domicilio que dió en la Casa de Socorro resultaron falsos.

Siguen los registros en la Casa del Pueblo

Madrid 19 a las 22.—El juez especial que entiende en el sumario por el hallazgo de armas en la Casa del Pueblo tomó declaración a Román de la Fuente y Manuel Tasende, secretarios de dos agrupaciones obreras.

Todavía no han terminado los registros en la Casa del Pueblo.

Se ha recibido confidencia de que

existe una galería donde se ocultan armas y explosivos.

Se realiza minucioso registro, incluso picando tabiques.

Occultó en una mampara del teatro se ha encontrado 12 fusiles mausers, tres revólveres americanos y cartuchos de dinamita.

Un paréntesis...

Madrid 19 a las 22.—Don Juan Alarcón ha abierto un paréntesis en las diligencias con motivo del alijo de armas en Asturias para hacerse cargo de las gestiones por el hallazgo de la Ciudad Universitaria.

No pudo tomar declaración a tres

empleados del Consorcio de Industrias Militares que había citado.

Hoy Alarcón estuvo en la Dirección de Seguridad.

Una alarma en La Coruña

La Coruña 19.—En esta capital circuló el rumor de haberse descubierto un importante alijo de armas, asegurándose que un hombre transportaba una caja de proyectiles de mauser.

Resultó que de un carro de Intendencia se cayó una caja de cartuchos y la recogió el obrero de limpietas José Auca Nuján, que al encontrársela en la calle la llevó al cuartel de Infantería.

## NOTICIAS GENERALES

### Los sucesos de Badajoz

Badajoz 19.—El Gobernador ha facilitado una referencia con detalles de los sucesos de Quintana de la Serena.

Un grupo de socialistas insultó a Alonso Suares Mateos, en ocasión que se paseaba con su novia.

Los insultos fueron tan graves que Alonso dejó a su novia en su casa, saliendo a la plaza a pedir explicaciones a sus ofensores.

Entablóse violentísima discusión, sonando un disparo, ignorándose de quien partió, generalizándose la lucha.

Al ruido del disparo acudieron los municipales que se hallaban en el Ayuntamiento y tuvieron necesidad de usar sus armas para repeler la agresión, pues los socialistas, lejos de deponer su actitud, prosiguieron disparando contra los guardias.

Intervino la guardia civil, cuya presencia bastó para contener el tumulto.

A consecuencia del tiroteo resultaron cinco hombres y una mujer heridos, siendo el mas grave Laureano Murillo Gómez, que tiene dos brazos.

Se han practicado varias detenciones, entre ellas la de Alonso Suarez.

En el pueblo se ha restablecido la tranquilidad.

Un crucero de submarinos

Cartagena 19.—El día 24 iniciaron un crucero de 52 días por el Mediterráneo los submarinos "C 3" y "C 6" con objeto de continuar las aprehensas experiencias iniciadas con los cruceros de 30 días que hizo el pasado año el "C 1".

Visitarán los puertos de Bizerta, Alejandria, Haifa Rodas, Salónica, El Pireo, Venecia, Magdalena y Tolón, rindiendo viaje a Cartagena el 15 de noviembre.

Concédese gran importancia al viaje, tanto por las experiencias como por visitar puertos a los que desde hace muchos no llegaron buques de guerra españoles.

Tormenta en Caspe

Zaragoza 19.—En Caspe ha desatado una gran tormenta, cayendo varias chispas, una de ellas alcanzando y mantendolos a los vecinos Antonio Buenacas Maza, 39 años y hermano Santiago y Constantino Gracia Sancho.

Resultaron dos mas heridos leves.

La trágica muerte Fernando Soteras

Ha causado general sentimiento en Zaragoza

Zaragoza 19.—La noticia de la trágica muerte del periodista zaragozano Fernando Soteras, víctima de un accidente en el paso a nivel entre Madrid y El Escorial, ha causado penosísima impresión en Zaragoza, corriendo la noticia rapidísimamente.

Fernando Soteras era considerabilísimo entre sus compañeros periodistas zaragozanos, contando con renombre popular de poeta fácil y festivo por coplas y versos publicados en el diario "Heraldo de Aragón" a cuya Redacción pertenecía desde hace mas de veinte años.

Dichas coplas eran popularísimas y los redactaba utilizando el pseudónimo de "Mefisto".

También era redactor taurino del mismo diario usando el pseudónimo también popular de "Juan Gallardo".

### Conflictos sociales

Cádiz

Una petición de los patronos y comerciantes jerezanos

Jerez 19.—Visitaron al alcalde una comisión de la patronal y comerciantes en solicitud de que no se cobren los almacenajes de las mercancías que no hayan podido retirar durante la huelga y se les den facilidades de pago.

También ha visitado a la autoridad la directiva de la Cámara Agrícola, ofreciéndosele.

Pistoleros detenidos

Jerez 19.—Han sido detenidos los conocidos pistoleros "Bolidres" y "Raspaduras".

Tiroteo.—Una bomba

Jerez 19.—Una pareja de la Benemérita dió el alto en la calle de Caballeros a tres individuos que infringían sospechas.

Uno de ellos que llevaba un envoltorio huyó, arrojándolo; era una bomba de tres kilos de peso.

Durante la persecución los pistoleros dispararon contra la fuerza pública, desapareciendo.

Tiéndose una pista segura.

No se vislumbra el final.

Cádiz 19.—Continúa la huelga general a excepción de algunos servicios.

No se vislumbra el final.

No salieron periódicos.

La jornada se deslizo pacíficamente, salvo ligeras coacciones.

Vigilancia

San Fernando 19.—Fuerzas de infantería de Marina vigilan la línea de conducción de energía, agua y luz.

Circulan taxis y autobuses.

Buenas impresiones

Zamora

La huelga del ramo de construcción

Zamora 19.—El gobernador ha facilitado una nota diciendo que las numerosas gestiones realizadas por las autoridades para llegar a un acuerdo entre patronos y obreros del ramo de construcción han fracasado ante los quebrantos que sufre la economía.

La autoridad hará respetar de modo efectivo la libertad de trabajo empleando su máxima energía.

## BOLSA COTIZACIONES BARCELONA

	19 a las 24'00
Nortes	45'50
Alicantes	35'50
Andaluces	00'00
Orenses	00'00
Coloniales	45'00
Transversal	00'00
Docks	00'00
Filipinas	313'00
Platas	00'00
Franco	48'35
Libras	30'35
Dollars	7'25
Liras	63'00
Franco suizo	230'75
Franco belga	172'50
Pesos argentinos	0'00
Marcos oro	2'91

# SUCESOS

## Denuncias de la guardia civil

La benemérita del puesto de Algaída, comunica al Gobernador que prestando servicio por la demarcación le fué denunciado verbalmente, sobre las 9 horas del día 17, por el vecino Rafael Perelló, habitante en «La Cuarterada» del término municipal de dicha villa, que de una finca de su propiedad sembrada de uva le habían sido sustraídos unos 3 quintales de uva y unos 50 plantales de coles, valorado todo ello en unas 30 pesetas. Añadió que ignoraba quien pudiera ser el autor del hecho.

Mercedes Blanco, de 9 años, maullamiento con pérdida de la uña del dedo índice izquierdo que se produjo con la portezuela de un auto.

El hecho ha sido denunciado ante el Juzgado.

## Accidentes automovilistas

Un auto que circulaba a gran velocidad por la calle de San Magin ha derribado a una joven que atravesaba ocasionándole contusiones en la cabeza y manos.

El conductor del vehículo en vez de parar ha continuado la marcha sin preocuparse por nada de si había producido o no daño.

Precisa se eviten las grandes velocidades que desarrollan muchos autos al circular por la referida calle pues constantemente ponen en peligro a los que tienen que atravesarla.

En la carretera de Manacor ocurrió ayer mañana un choque de autos, resultando uno de ellos con importantes desperfectos.

De las personas que viajaban en el vehículo averiado una de ellas ha resultado con una contusión en la cara que le ha sido curada en Palma.

Anteanoche en la carretera de Andraitx inmediaciones de «Ca's Catalá», chocaron dos autos a consecuencia de avería de uno de ellos en el aparato directriz.

Ambos vehículos se produjeron daños de escasa consideración. Las personas resultaron ilesas.

## Asistidos en la Casa de Socorro

En la Casa de Socorro han tenido lugar las siguientes curas:

Pedro Bonet, de herida en la cara que se produjo a consecuencia de una caída.

Pablo Cerdá, de 23 años, contusiones en la rodilla derecha que se produjo al caer de la motocicleta que montaba.

Miguel Mulet, de 13 años, contusiones en el brazo izquierdo.

Guillermo Gornés, de 20 años, contusiones a consecuencia de una caída.

Sebastian Capó, de 36 años, contusión en la región escapular izquierda que se produjo trabajando en la muralla.

Luis Pérez, de 53 años, herida en una mejilla, daño que se produjo trabajando.

Juan Roig, de 71 años, contusión con erosión en una pierna que se produjo trabajando en Son Armadams.

Juan Vaquer, de 40 años, erosiones y contusiones en las manos y pómulo izquierdo a consecuencia de haber caído de la bicicleta que montaba.

Mercedes Blanco, de 9 años, maullamiento con pérdida de la uña del dedo índice izquierdo que se produjo con la portezuela de un auto.

El hecho ha sido denunciado ante el Juzgado.

El hecho ha sido denunciado ante el Juzgado.

COMPRE EL NUMERO 6  
**BRISAS**  
HOY

## TURISMO

Excursión a las Cuevas de Artá y Cala Rajada para el domingo 30 de septiembre

Como primera excursión inauguración de la nueva temporada, se efectuará por los socios y familias atentamente invitados por el propietario de las Cuevas de Artá, saliendo en tren especial a las 7:45 de la estación del Ferrocarril, visitando en autocar y automóvil las Cuevas, donde se dará una audición especial de órgano, Cañamel y después Cala Rajada, donde se comerá, para regresar a Artá y en tren a Palma alrededor de las 8.

Comida individual o en los restaurantes de Cala Rajada.

Para tomar tickets en el Fomento del Turismo hasta las 12 del día 29. Teléfono 2216.

## MUSICALES

Sonatina en dó

Editada con gusto por la casa Miguel Calvello de Buenos Aires, ha publicado Rafael Genesca su *Sonatina en dó* para piano, obra en la que revela el compositor una inspiración fresca y fácil que desde luego, impresiona agradablemente por huir de todo amaneramiento buscando la sencillez y claridad en la melodía sin crearse problemas para la armonización.

Lo mismo el «Alegro» que el «Minuetto» que el «Allegretto» final, están contruidos dentro del mismo tema y forma, anhelando la diáfandad que es la mejor prueba de la lozanía y fuerza de la inspiración melódica.

Nuestro parabien al compositor

por haber realizado una composición tan meritoria.

Recuerdo de mi visita a las Cuevas del Drach

Editada por la casa Boileau y Bernarconi de Barcelona, ha publicado nuestra joven paisana Matilde Colom Mari su impresión musical de la visita a las Cuevas, composición en la que demuestra un perfecto conocimiento de la técnica, pues en todas sus partes sabe adornar el tema melódico con todas las galas que permiten las modernas teorías de armonización.

Consta la visión de 18 bosquejos, todos ellos bien encuadrados dentro de un mismo sistema, lo que dá unidad a la composición y si bien en todos ellos campea el dominio del *melior* como si se tratase de un compositor ya curtido, los que consideramos más acertados y libres de influencias ajenas son el número 3, por su sencillez al servir de enlace entre dos temas con amplia concepción armónica, y el final número 16 de acordes sonoros y graduados combinados con arpeggiados que encuadran perfectamente con el título del bosquejo «La Catedral».

Lo interesante de la composición nos obliga a dar unos datos biográficos de la joven compositora.

Matilde Colom Mari, nació en esta isla el año 1915; a los 12 años, después de brillantes exámenes en el Conservatorio de Música de Valencia, obtuvo el título de Profesora de Piano.

Tuvo que pasar a residir 4 años en la Ciudad del Turia, para poder continuar los estudios de Armonía, Composición, Instrumentación y Armonía, bajo la dirección de don Francisco Tito, Beneficiado-Organista de aquella Catedral y de la Virgen de los Desamparados.

Con aprovechamiento (enseñanza no oficial) aprobó los 4 cursos de Armonía, y el Contrapunto, la Fuga, las Formas Musicales y la Instrumentación, obteniendo a los 16 años el título de compositora.

Ha publicado una colección de «Balls, dances y cançons populares de Mallorca».

Felicitemos a la señorita Colom, cuyas obra es digna del favor del público.

## DEPORTES

Futbol

Copa Seguí

Para disputarse una copa regalada por el entusiasta deportista don Bernardino Seguí Garriga, contratista de obras, se enfrentarán el C. P. Levantino y el C. D. Colliense en el cam-

# Las exigencias de la vida moderna

han situado a la máquina de escribir en primer plano.

Vele por el porvenir de sus hijos que a todos les será de utilidad para su MAÑANA.

¡Compre una «Remington»!

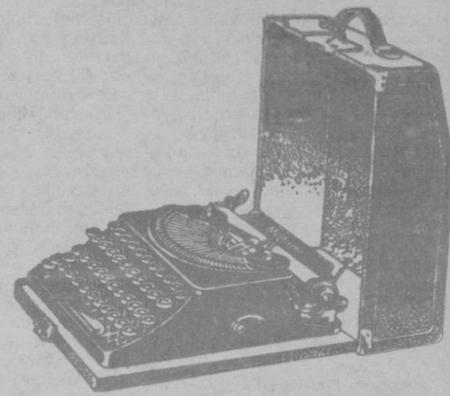
y sus estudios les serán más provechosos, obtendrán mayor retención y al propio tiempo practicarán la mecanografía.

REMINGTON nuevas desde 525 ptas.

Modelos completamente silenciosos

PAGUE A SU COMODIDAD

78, Jaime II - Palma - Tel. 1732



## ¡ORO! ¡ORO! ¡ORO!

po de la Ciudad Jardin a las 10 de la mañana del 23 del corriente.

Por la igualdad de fuerzas y por ser la primera vez que se enfrentarán dichos equipos, se espera una buena mañana de futbol.

C. D. Artá 6 - C. D. Serverense 4

El pasado domingo, en Artá, se jugó el segundo partido de desempate entre el C. D. Serverense y el C. D. Artá, para adjudicarse la copa cedida per la Congregación Mariana.

Durante la primera parte el Artá consiguió marcar cuatro goals, dos por Genovard, uno por Flaquer y otro por Gili, y el Serverense uno de Ramis.

En la segunda parte el Artá consiguió dos goals más y el Serverense tres.

Finalizó el partido con el resultado de seis a cuatro a favor del Artá.

De árbitro actuó el señor Terrasa, acertadamente.

Terminado el partido, don Francisco Solivellas entregó la copa al capitán del equipo vencedor.

## Torneo «Fomento del Futbol»

Partido de selección y reparto de premios

El próximo domingo día 23 a las 3:30 de la tarde en el campo del Baleares, se celebrará el partido de la Selección y el Campeón del «Torneo Fomento del Futbol», Mediterráneo F. C.

En dicho partido se hará el reparto de premios a los Clubs clasificados en dicho Torneo.

La selección será la siguiente:

Oliver (Soledad); Prats, (Constancia), Sintés (Levantino), Ponsell (Arema); Colom II (Baleares), Tous (Bellver), Pizá (Binisalem), Bernaus (Uruguayo), Bennassar (Felanitx), Castell (Santamariense) y Reus (Andraitx).

Suplentes: Bosch (Mallorquí), Serra (Molinar), Bauzá (Isleño), Zanoquera (Estrella).

## Ciclismo

La reunión de esta noche

La pareja internacional Nicolau-Figuera hizo público su deseo de celebrar un match-revancha con el fin de desquitarse de la mala impresión causada al público el pasado sábado.

En vista de ello el director del Velódromo de Tirado, señor Ginard, ha organizado para esta noche otra reunión ciclista en la que figurará el match-revancha que solicitan dichos pistards.

Así que se repetirá la carrera americana de de dos horas celebrada el sábado a fin de que Nicolau y Figueras puedan rehabilitarse de su autuación.

Además habrá la novedad de haberse instalado 3 potentes altavoces de la Casa Radio Philips, para que el público disfrute de música durante las carreras, otro aliciente para que la velada sea mas agradable.

## Publicaciones recibidas

MODA Y ARTE.—Hemos recibido un ejemplar de la revista de calzado que con el título de «Moda y Arte» se publica en Ciudadela (Menorca) bajo la dirección de don P. Pons Monjo y es muy interesante por los asuntos de que trata y el esmero como está confeccionada.

## DE HACIENDA

## Libramientos al pago

Por el Delegado de Hacienda de esta provincia se ha dispuesto sean puestos al pago para el 20 de Septiembre, los libramientos extendidos a nombre de los señores siguientes:

Juan Cerdó.

Antonio Ascaso.

Juan Alemany.

D. Pagador por Admon. Loterías Luchmayor.

Habilitado Guardia civil.

Admor. Prisión Provincial.

Jefe Telégrafos.

Admor. Pral. Correos.

## Si, hija mia, a él le debes la vida

El Jarabe de HIPOFOSFITOS SALUD

es un poderoso reconstituyente agradable al paladar y muy codiciado por los niños. Infinidad de madres certifican los éxitos logrados contra el Raquitismo, Anemia, Inapetencia y Escrofulismo.

El tónico más eficaz y el mejor estimulante del apellio. Con una cucharadita antes de cada comida, los niños se crían sanos, fuertes y rollizos.

Aprobado por la Academia de Medicina. Puede tomarse en todo tiempo. Es inalterable. No se vende a granel.

LAXANTE SALUD Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

Normaliza el intestino y alivia el dolor, sin causar habituación. Grapegos en cajitas precintadas. Pídanse en Farmacias.

# QUEDA EL AROMA

Grato indicio del Heno de Pravia es el finísimo aroma que exhala su cutis. Lo retiene la piel mucho tiempo después de lavarse.

JABÓN DE HENO DE PRAVIA

PERFUMERÍA GAL • MADRID • BUENOS AIRES

JABÓN DE HENO DE PRAVIA



130

# PRONTO

Pronto Pronto

York YORK York

Calzados CALZADOS Calzados

# CALZADOS

SERA SU CASA

# BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA

«Delegación de Propaganda» Pl. de Cort, 26, 1.º PALMA

Servicio oficial gratuito para préstamos amortizables con primera hipoteca, a largo plazo, sobre fincas rústicas y urbanas, reemboltables a voluntad. Y préstamos especiales para el fomento de la construcción en poblaciones importantes. (Pídanse instrucciones detalladas).

Depósito para la venta de edulces hipotecarias al portador, privilegiadas con carácter de efectos públicos, garantizadas con primera hipoteca y con el capital social y sus reservas. (Solicítense folletos explicativos de las ventajas de esta inmejorable inversión de capitales).

# OBRAS

— DE —

## Pedro Ferrer Gibert

De Turismo, portada de E. Meifren.  
Visiones de Mallorca, portada de Santiago Rusiñol.  
Tardes del Jardín, ilustraciones de Cuchy.  
Flirt, ilustraciones de R. Montenegro.

De venta en las principales librerías

# PAGINA FEMENINA

## Crónica de la moda

La moda, para las próximas temporadas de otoño e invierno se presenta muy variada, incluso en los más pequeños detalles. No es de extrañar que encontremos, junto a las evocaciones del pasado, otras sumamente ultramodernas. Es, pues, de todo punto imposible formar un juicio exacto y por lo tanto nos vemos precisados a renunciar a ello hasta tanto que la selección haya sido hecha y podamos ver con claridad.

Los modistos se han hecho fuertes en sus talleres de alta costura y nosotros nos hemos convertido en sus seguidores. Unicamente estrechando el sitio e investigando sagazmente llegaremos a indagar cual es el misterio y cual la novedad.

Queda bien entendido que nada decisivo puede ser citado por el cronista en estos momentos en que los modistos, antes de decidirse a dar a la publicidad sus nuevas creaciones, practican la política del *dedo mojado*. No obstante, se puede concretar en algunos puntos. Por ejemplo, es evidente que dos cosas van completamente unidas: la exageración de las mangas y la audacia de los escotes.

Las mangas reducen su volumen en algunos modelos; en otros son mucho más amplias que las llevadas en anteriores temporadas. La parte ornamentada deberá ser entre el codo y el puño; éste, muy ajustado a la muñeca. La moda de los puños colgantes o amplios subsistirá también, aunque algo más ennuada.

Los escotes en la espalda para los ensembles de noche y para los de recepción serán hasta casi la misma cintura; con la originalidad de que algunas están veladas por un fino velo de tul. Para los vestidos de mañana, tarde, *apres-midi* y sport, serán muy moderados.

El largo de las faldas, hasta los pies, muy especialmente en los vestidos de recepción. En algunos modelos, se deja ver la pierna a través de un velo fino de encaje maravillosamente realizado, que forma el bajo de la falda.

Para el día, como la noche, graciosas túnicas. Pero éstas, sabido es que no sientan bien a todas las siluetas, por lo que no se impone en la moda actual.

Algunos sombreros presentan la originalidad de ir adornados con ramitos de violetas. Otros, cubren con ellas toda una parte del sombrero, dejando completamente al descubierto la otra.

Como lo habíamos previsto, las capas de plumas se llevarán mucho para la noche. En general estarán plateadas y presentarán un aspecto muy brillante, lo que les da una cierta originalidad no exenta de exquisites.

Se ha dejado notar grandemente que entre los numerosos tisús, los hay tejidos en forma muy original, mezclados con hilillos metálicos muy brillantes, sobre un fondo mate. También se encuentra una modalidad llamada «tisú gotas de agua» que es un crêpe romano de lana sobre el que, y con el mismo tejido, se ha llegado a imitar escrupulosamente y con increíble perfección, las huellas que deja la lluvia en un tejido expuesto a la intemperie.

Los echarpes para este invierno, en tisú de Albania, se presentan estriados en todo el largo por rayas multicolores en tonos muy apagados.

Lo mismo que las sedas, las lanas nuevas están bastante mezcladas de hilos metálicos o de *cellophane*, lo que les da un aspecto encendido muy particular. Esta clase de lanas es muy solicitada por las elegantes.

VALENTINE

Paris-934.



Sombrero para la próxima temporada de otoño.

## Las arrugas

Las primeras arrugas aparecen alrededor de los ojos, en la frente y en las sienes, y obedecen, en la mayoría de los casos, a deficiencias de la vista que se han dejado pasar inadvertidas o se han descuidado. Este lamentable descuido acarrea la aparición de infinidad de arruguitas en derredor de los ojos, surcos profun-

dos en la frente y «patas de gallo». Durante la juventud el cutis del cuerpo y el de la cara, es muy elástico y suave y por eso difícilmente se graban en él los surcos o las arrugas, a menos que se cultiven hábitos de gesticulación.

A medida que la edad avanza, la piel pierde mucho de su flexibilidad y resistencia y por eso aparecen las arrugas que son a manera de cuarteaduras de los tejidos subcutáneos.

Para la mujer que ha pasado de los cuarenta años no existen métodos rápidos o sencillos que borren de su rostro esos surcos profundos que la edad y las preocupaciones han marcado.

Actualmente, y para complacer a aquellas mujeres, incansables perseguidoras de la belleza, y que están siempre dispuestas a adquirirla sin regatear precio ni sacrificio, los expertos cirujanos practican delicadas operaciones para rejuvenecer los rostros marchitos, estirar la piel ajada y devolver firmeza a las facciones.

Pero la mayoría de las mujeres no se arriesgan a tanto y prefieren el empleo de métodos más lentos, pero menos peligrosos, para devolver a la piel su tersura y borrar las arrugas.

Lo primero que hay que hacer es tratar de devolver a los tejidos subcutáneos y a la piel la elasticidad y firmeza perdidas.

Para aquellas personas que están acostumbradas a la vida sedentaria, esto significa un cambio radical en los hábitos más arraigados. Es necesario que cultivemos la alegría de caminar; que sintamos placer en los paseos a pié y que experimentemos satisfacción y contento al ejercitar los músculos en toda clase de ejercicios al aire libre.

«No tomar un coche si se puede ir a pié», sería un magnífico lema para todas aquellas mujeres que deseen conservar un cuerpo sano y vigoroso, a través de los años peligrosos de la edad madura.

CARMENCITA HEAD'S



Sombrero para la próxima temporada de otoño.

## Cantares de la Sierra

Siempre estoy pensando, pensando con pena, en aquella tarde que me dejó solo mi fiel compañera.

Que días tan amargos son los de mi vida; porque en la casita nidito de amores, falta la alegría.

B. FERNÁNDEZ B.

Tu sola tienes la culpa, del mal que a los dos apenas, yo sufro y tu también sufres, andamos la misma senda y el corazón se nos pudre.

No me hables de penitas, ni de pesares que hoy he visto a la negra de mis amores, En su sonrisa se veía retratada toda Sevilla.

Palma 1934.

COMPRE EL NUMERO 6  
**BRISAS**  
HOY

## ¿Qué comemos hoy?

Sopa de cebolla.  
Ternera a la cacerola.  
Lenguados al vino blanco.  
Espinacas al jugo.

Sopa de cebolla

Para tres o cuatro personas, un trozo de manteca de cincuenta gramos.

Se cogen dos cebollas grandes que se cortan en rajitas muy finas. Cuando la manteca esté bien caliente se incorpora la cebolla y se deja do-

rar, añadiendo entonces un litro de agua y la cantidad de sal necesaria. Cuando empieza a cocer se añaden unas rodajitas de pan.

### Ternera a la cacerola

En una cacerola al fuego un buen trozo de manteca. Cuando esté fundida y bastante caliente se incorpora libra y media de ternera y se deja dorar por todos los lados. Cuando ha tomado color se añaden unas gotas de agua y se deja dorar un poco más. Luego se añade un vaso de agua (en varias veces), sal, pimienta, un par de cebollas y una hoja de laurel. Se dejará cocer todo durante dos horas a fuego lento, teniendo especial cuidado de darle vueltas de vez en cuando.

### Lenguados al vino blanco

En un plato que soporte la acción del fuego, un trozo de manteca de cincuenta gramos que se dejará fundir añadiendo entonces, perejil muy bien picadito, sal y pimienta. Se colocan encima los lenguados y se vuelve a añadir perejil picado, sal y pimienta, bien esparcido encima de los lenguados. Se vierte también por encima un vasito de buen vino blanco y se espolvorea con pan rallado; añadiendo, finalmente, de trecho en trecho, trocitos de manteca.

### Espinacas al jugo

Se hacen cocer perfectamente las espinacas en agua hirviendo. Una vez cocidas se retiran y se hacen enfriar al caño del agua fría, presándolas finalmente para que suelten todo el jugo. Seguidamente se cortan un poco y se meten en la cacerola con un trozo de manteca de cincuenta gramos. Cuando la manteca esté bien fundida, se espolvorea con una cucharada de harina; se remueve todo perfectamente y se añaden dos o tres cucharadas del jugo de la cocción, sal y pimienta. Se sirve muy caliente.

PEPITA AZNAR

## ¡CAMBIE!

### Consejos prácticos

Cuando se practica el tratamiento del masaje, es muy conveniente mantener la cabeza en postura correcta. De otra forma, el tratamiento no sólo es ineficaz, sino que a veces los resultados serán deficientes.

El champoing colorante es el mejor medio de devolver a los cabellos su tonalidad perdida, sin emplear pinturas que los maltratan o los pongan ásperos.

Para aquellas mujeres que no quieren emplear cremas grasosas para el tratamiento del masaje, aquellas se pueden sustituir perfectamente con el empleo de agua caliente.

Para las sesiones de cultura física, háganse los ejercicios en lugar ventilado, pero cuidando de suprimir las corrientes de aire, ya que éstas son peligrosas y fácilmente se resfría el cuerpo.

Durante la primera juventud, las mujeres necesitan de un régimen alimenticio muy completo, que provea todas y cada una de las partes de su organismo en pleno desarrollo. La costumbre de querer adelgazar empleando métodos de dietas muy enérgicas, resulta completamente opuesto al fin de belleza que se persigue.

### El masaje facial

Para reducir el grueso del cuello y evitar la aparición de la sotabarba, es necesario recurrir al ejercicio y al masaje que, combinados científicamente, darán los resultados apetecidos.

Para masajear el cuello, es preciso lavarlo antes, con agua tibia y jabón suave, y después proporcionarle un masaje suave y después vigoroso, por espacio de diez minutos.

Este masaje deberá consistir, principalmente, en pellizcos suaves, practicados con las yemas de los dedos, como si se tratara de arrollar la carne de abajo arriba.

Con el reverso de las manos dénsenos unos pases vigorosos al cuello, siempre de abajo hacia arriba.

Si el cutis no es demasiado reseco convendría una fricción de hielo, como preparación del tratamiento astringente, una vez limpia la piel de la crema que no fué absorbida durante el masaje.

Estas fricciones no son convenientes, cuando el cutis tiene tendencia a la resequedad, o cuando es fácilmente irritable.

De todos modos convendrá envolver el trozo de hielo en un algodón o lienzo suave, para evitar que esté en contacto directo con el cutis.

Concretando, el tratamiento consistirá en ejercicios suaves, graduados y practicados lentamente, sin fatigarse demasiado; masaje con alguna crema nutritiva y por último, aplicación del astringente precedida

por la fricción de hielo, cuando esta convenga.

Es indispensable el reposo después de la aplicación del astringente y este debe durar, a lo menos, media hora.

No hay que olvidar que el complemento de estos tratamientos es la postura correcta y la respiración profunda, sin dejar a un lado los ejercicios al aire libre.

Sin ello, el tratamiento fracasa o sus resultados son tan lentos, que desanimarán a la mujer más constante.



Trajecito muy apropiado para por las mañanas.

### Cultura física

La mejor manera de conservar firmes y tensos los músculos del abdomen es la práctica de algunos ejercicios gimnásticos que pongan en movimiento esta región del cuerpo que tanta tendencia presenta hacia el engasamiento y la flacidez.

Primer ejercicio: De pié, en posición de firmes, con los talones unidos y las manos cruzadas sobre el abdomen. Contráiganse los músculos abdominales y dóblese el tronco por la cintura hacia adelante. Manténgase la presión de las manos durante todo el movimiento de flexión del tronco. Vuélvase a la posición inicial y después de un pequeño descanso, repítase el movimiento después de haber practicado unas cuantas aspiraciones profundas.

Segundo ejercicio: Recostada en el suelo, con el cuerpo perfectamente horizontal y rígido y las puntas de los pies sujetas a algún mueble pesado. Levántese el tronco lentamente, separándolo del suelo hasta conseguir quedar sentada.

Este movimiento es algo difícil, sobre todo si se practica colocando las manos en los hombros o con los brazos extendidos a los lados del cuerpo. Para principiar a practicarlo, pueden dejarse los brazos libres para que, apoyando las palmas de las manos en el suelo proporcionen al cuerpo un poco de punto de apoyo que le sirve de impulso al practicar el ejercicio. Cuando se ha practicado bastante el ejercicio es necesario comenzar a practicarlo colocando las manos en la nuca y dejar al tronco que se impulse por sí solo.

Tercer ejercicio: Acostada, de espaldas sobre el suelo con el cuerpo completamente estirado y los brazos extendidos horizontalmente. Tomar una gran bocanada de aire y sosteniéndola, estire lo más posible todo el cuerpo, hasta sentir la tensión de todos sus músculos. Repentinamente aflojar los músculos y permanecer completamente inmóvil mientras se vacian los pulmones del aire contenido.

Este ejercicio es muy conveniente practicarlo en distintas posturas; ora de un lado o bien de otro, ora cara al suelo.

## Calzados York

¿Donde? ¿Cuando?

### La belleza de los dientes

Una hermosa dentadura es uno de los detalles más importantes para embellecer una fisonomía y hacerla agradable.

La sonrisa no puede ser tan atractiva en una boca desprovista de

## Cine Oriental

Hoy desde las 3

### La Consentida

por CAROLE LOMBARD

### 20.000 años en Sing Sing

En Español

por SPENCER TRACY



una dentadura blanca y regular, como en la que la posee.

Sin embargo, la belleza de los dientes depende principalmente del cuidado que tuvieron nuestros padres en nuestra infancia con nuestra alimentación, aparte de la forma y buena colocación que la Naturaleza ha deparado a cada uno.

Pero aún la colocación puede ser modificada cuando es extremadamente defectuosa, si se recurre a un hábit dentista, a una edad en que aún sea posible corregir sus defectos más salientes.

Para la salud de los dientes, su coloración, su inmunidad a las caries, dependen principalmente de la alimentación y del aseo.

Hay alimentos que contienen calcio y fósforo, indicados principalmente para la buena osificación, y, por lo tanto, para conservar la salud y la belleza de la dentadura. Entre los principales se cuenta la leche, los huevos frescos, las verduras crudas, frutas de todas clases...

Hay que introducir todos estos alimentos en nuestras comidas diarias para conservar una buena dentadura y precaverla de las caries, por lo que hace a su constitución, pero las caries vienen generalmente de una destrucción bacteriana, que se origina principalmente por la presencia de materias extrañas que fermentan sobre la dentadura, principalmente por las noches.

Los microbios de las caries, que perforan nuestros dientes tienen su origen en la acidez de esas materias que restan sobre la dentadura cuando no se tiene suficiente cuidado en su aseo, sobre todo, lo repetimos, antes de dormir.

El aseo de los dientes debe, por lo tanto, ser lo más escrupuloso posible a la hora de retirarse a descansar y conviene emplear entonces, aparte de la pasta y el cepillo, algún líquido antiséptico que pueda usarse para hacer buches y gargarismos que protejan mejor nuestros dientes contra la invasión de las bacterias.

El aseo no es un preventivo infalible contra las caries, cuando los dientes no son fuertes, pero contribuye de manera eficazísima a prevenirlas por las razones expuestas.

Dicho lo anterior hay que tener en cuenta que los métodos combinados de buena alimentación para el sistema y aseo de la boca, son los únicos medios con que contamos para defender nuestra dentadura y conservarla más sana y bella el mayor tiempo posible.

### Recetario

#### Química del hogar

He aquí una receta para preparar una crema sin grasa, muy propia para aplicarla a la piel antes del masaje:

Cola de escudo, 3/4 de onza.  
Agua, 10 onzas.  
Glicerina, 3 onzas.  
Acido bórico, 1 dracma.  
Remójese la cola de pescado durante toda la noche y caliéntese ligeramente, hasta que se haya disuelto. Cuando esté tibia añádase una pequeña parte de agua, en la cual se habrá disuelto previamente el ácido bórico, y finalmente la glicerina.

Déjese enfriar y perfúmesese con la esencia favorita antes de envasarla.

Contra la obesidad:  
Hojas de romero, 20 gramos.  
Hojas de hisopo, 50 id.  
Té negro Souchong, 100 id.  
Grana cortada, 80 id.  
Hojas de ven, 150 id.  
Hojas de vid encamada cortada en pedacitos, 600 id.

Infusión. Dos cucharadas cada día, en leche almonada.

Para los resfriados agudos:  
Mentol, 2 gramos.  
Eucalipto, 2 id.  
Alcanfor, 2 id.  
Albolena, 60 id.  
Solución, para vaporizaciones e inhalaciones.

### Hemos visto...

... que en los vestidos de gran *soirée*, los escotes terminan en un amplio lazo, a modo de una inmensa mariposa.

... muchas blusas de terciopelo, en las que predomina el color rojo.

... infinidad de vestidos *tailleur* confeccionados en lana fantasía, en tono negro, incrustado de cuadrillos de *cellophane*.

... un bonito vestido de *apres-midi* en crepe de seda, rojo vivo. Como único adorno, lleva un superpuesto de tela fantasía, a modo de banda negra bordada en oro. Esta banda se coloca en la parte de atrás de las mangas, alrededor del escote, por delante y por detrás, y forma también el cinturón.

... que los boas, las capas, y en fin toda clase de pieles, en sus más variadas formas serán la gran revelación de la temporada.



Sombrero para la próxima temporada de otoño.

### El cocktail de "El Día"

Prepárese en cocktelería:  
Unos pedacitos de hielo.  
Unas gotas de curacao.  
Unas gotas de grand Marnier.  
Media copita de vermut italiano.  
Media copita de gin Gordon.  
Agítese muy bien y sírvase en copa de cocktail, añadiendo una guindada.

Prepárese en cocktelería:  
Unos pedacitos de hielo.  
Unas gotas de Orange Bitters.  
Una copita de nectar.  
Agítese muy bien y sírvase en copa de cocktail, añadiendo una guindada.

El número de nuestro teléfono es el 1745



Lo que dicen los curados

### Curado del hígado

con la Cura N.º 16 del Abate Hamon, Don José Lorenzo Narros, Ferroviario, habitante en Madrid, Carrera de San Isidro, 10 pral., que sufría hacía 3 años de cólicos hepáticos, se ha dignado comunicarnos su curación en la carta que reproducimos a continuación:

"El que suscribe, Ferroviario de la línea M. A., padecía desde hacía 3 años de cólicos hepáticos, y hoy, después de haber tomado 4 cajas de la CURA N.º 16 del ABATE HAMON, estoy completamente curado de dichos cólicos, lo que comunico a Vd. para conocimiento de muchos seres que lo ignoran."

### LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

son la medicación más sana, más abundante y segura que ejerce una enérgica depuración y renovación restableciendo el equilibrio de la salud sin producir los estragos que pueden causar las drogas. No requiere régimen especial de alimentación.

**GRATIS** se manda el libro "La Medicina Vegetal y el BOLETIN MENSUAL "Lo que dicen los curados" que contiene las cartas que respaldan la eficacia de este maravilloso método vegetal. Pídale usted inmediatamente o cuando este anuncio en sobre abierto a...

Formulario de solicitud con campos para Nombre, Calle, Ciudad y Provincia.

## Aviso a todos los Herniados

Antes de dejarse impresionar por ningún sistema y antes de adquirir ningún aparato, Véanos, después de oírnos y de presentarle racionalmente nuestros elementos de acción preventiva resolutive y curativa. Decídase V. mismo a nada queda V. comprometido. Un especialista del

**GABINETE ORTOPÉDICO** Visita gratis todos los días en **CASA CODINA** (Junto al Paseo del Borne) **Gabinete Ortopédico Herniólogo**

**SE ALQUILAN** Dos habitaciones propias para oficina o para dentista en el centro de la colonia extranjera de Palma. Información: **COMPANIA GENERAL DE PUBLICIDAD**, Conquistador, 27.

**"ITALIA"** FLOTAS REUNIDAS: COSULICH LLOYD SABAUDO NAVIGAZIONE GENERALE

Barcelona - Buenos Aires **OCEANIA**  
4 Septiembre de Barcelona  
**CONTE GRANDE**  
25 Septiembre de Barcelona  
Escalas: Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires  
Gibraltar - Buenos Aires **NEPTUNIA**  
22 Octubre de Gibraltar  
Escalas: Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Santos, Río Grande, Montevideo y Buenos Aires  
Barcelona - Valparaiso (Vía Panamá) **VIRGILIO** 7 Octubre de Barcelona  
Esc. Venezuela, Colombia, Panamá, Ecuador y Perú.  
Gibraltar - New-York **Vulcania** 25 Septiembre de Gibraltar  
**Rex** 4 Octubre de Gibraltar  
**Conte di Savoia** 19 Octubre de Gibraltar  
Gibraltar - Sud Africa **DUILIO**  
19 Octubre de Gibraltar  
Escalas: Capetown, Natal, East London y Port Elisabeth  
Línea Barcelona - Río Amazonas (Norte Brasil)  
**LINEAS DE GRAN LUJO PARA EGIPTO, PALESTINA, EXTREMO ORIENTE y MANILA (Vía Hong - Kong) Australia**  
Con los supertrasatlánticos del **LLOYD TRIESTINO**  
**CONTE ROSSO - VICTORIA - CONTE VERDE**  
Línea mensual para Australia.  
"ITALIA" "COSULICH" "LLOYD TRIESTINO"  
Agentes Generales para España: S. A. E. M. A. R.  
BARCELONA: Rbla. Santa Mónica, 31-33 MADRID: Alcalá, 45.  
EN PALMA DE MALLORCA  
**BENITO NOGUERA**: Bolsería, 18  
y en todas las Agencias de Viajes  
"El Día" 20-9-34

**Hermanos Alomar**  
Blenorragia cura radical, Sífilis, Enfermedades Piel, Avenida Alejandro Rosselló, 117.—Teléfono 2321.

**Obras Nuevas**  
Fallada.—¿Y ahora qué?  
Bommier.—El perro de caza.  
Bommier.—El arte de tirar bien a la caza.  
Crespo.—Gallinas y gallineros.  
Olmét.—Felpé Derblay.  
Azaña.—En el poder y en la oposición.  
Colón.—Criminalidad infantil y juvenil.  
Creus.—Visió económica de Catalunya.  
Gardó.—Técnica contable de la Transformación de Sociedades  
Oliver.—Lechería e industrias derivadas.  
Smit.—Riqueza de las naciones.  
Arenel.—La mujer del porvenir.  
De venta en la Librería Escolar - P. Cort, 4. Palma.



**Canas**  
Una fricción diaria de la incomparable agua de tocador  
**La Flor de Oro**  
basta para que al poco tiempo su cabello canoso recobre exactamente su color natural. Es inofensiva, higiénica, evita la calvicie, extirpa la caspa y es de uso muy agradable.  
DE VENTA EN TODAS LAS PERFUMERIAS DE ESPAÑA

**Cristales de forma**  
Se colocan a 1 pta. Venta y reparación de toda clase de relojes a precios limitados Restauración de esteras.  
Kiosco de relojería, Vda. J. Miró, San Miguel, 112.

**Son Quint**  
Urbanización entre pinos Panorámica bello y sano Adquiere ran solares y chalets Vender los plazos y contado  
Informes: J. Ventayol, A. Alejandro Rosselló, 127. Teléfono 1313.—Palma

**C. Pascual**  
Médico especialista  
Piel, Sífilis y Vías Urinarias, Prostatitis, defectos sexuales, impotencia úlceras de las piernas.  
Aplicación del 914 y 606.  
Diatermia corrientes eléctricas.  
Lámpara de cuarzo, etc.  
Consulta de 11 a 1.  
Consulta económica de 7 a 9, 2 ptas. Mesquida, 9.

**Huevos**  
Se venden en la tocinería de la Plaza Merced a 2'55 docena.



El Tratamiento de Elizabeth Arden se basa en tres cosas fundamentales: Limpieza con **Crema Limpiadora Veneciana**. Tonificación con **Tónico Ardena para el Cutis**. Nutrición con **Alimento Orango para la Piel**. Siga Vd. estas tres pases en su Tratamiento en casa.  
**Las Preparaciones Venecianas de Elizabeth Arden para el Tocador están de venta en el establecimiento de:**  
**LA EXCLUSIV PERFUMERIA DE MANUEL CARRASCOSA**  
PLAZA DE CORT, 25 PALMA DE MALLORCA  
ELIZABETH ARDEN  
25 OLD BOND STREET LONDRES W.1  
NEW YORK PARIS MOSCOW BERLIN MADRID ROMA

**MUEBLES**  
Liquidamos sección muebles finos a precios inferiores al de fabricación.  
Fábrica: Honderos, 72. (Carretera de Lluchmayor)

**COMPRAD UNICAMENTE**  
  
**CREMA PARA EL CALZADO Servus CON ABRIDOR**  
Productos Químicos Hispano Lubszynski BADALONA

**Francés - Inglés**  
El sistema Simian de conversación es una maravilla. No pierda V. tiempo, ahorre dinero.  
Vaya al **INSTITUT SIMIAN**  
Rambla, 21 Teléfono 2916

**Peluquería LOLIN**  
Permanente completa y garantizada 12'50 ptas. Pida hora.  
Escursach, 8, Frente al Banco de España.  
**Urgente**  
Vendo solar grande, cercado, con cimientos y una fuente, en Son Pizá. Junto a las Escuelas Graduadas.  
Informes: Propagandas Alzina, Bor-né, 94.

**Novios**  
Piso recién amueblado urge traspasar, buena ocasión.  
Informes: de 9 a 1, Pi Margall, 54, 2.º, 2.ª

**Barbería**  
se vende urgente todo el mobiliario completo.  
Informes: Unión, 15.

**Mudanza de Muebles**  
Agencia de Transportes "La Nueva Balear".  
Galera, 5. Teléfono 2227. Precios económicos.

**Deséase cocinera**  
tres meses, Puerto de Pollensa, para familia española poco numerosa.  
Informes: Viajes International Express, Conquistador, 11, Palma.

**MECCANO**  
El Meccanino es un verdadero Ingeniero. Cuando desea una Grua, un Avión, un Auto o un Puesto, lo construye con su Equipo Meccano.  
Meccano es la verdadera Ingeniería en miniatura - todas las piezas son de norma y de intercambio.  
Equipo N.º 00 (Ptas. 11.50) construye 189 modelos que funcionarán.  
Equipo N.º 0 (Ptas. 15.00) construye 343 modelos que funcionarán.  
Equipo N.º 1 (Ptas. 30.00) construye 573 modelos que funcionarán.  
El surtido de artículos Meccano incluye también Equipos para la construcción de Aeroplanos y Automóviles, Equipos de Química y Electricidad Autoboats, Trenes Miniaturas, etc.  
De venta en todos los Bazares y Librerías  
Agente General: **JOSE PALOUZIE SERRA**  
Industria, 226 - Barcelona.  
Fabricado en España

**COMPANIA TRASMEDITERRANEA**  
Barcelona Madrid  
Vía Layetana, 2 Paseo de la Castellana, 14  
Servicios Regulares de buques Comerciales y Correos entre la Península-Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guinea Española  
Línea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz-Canarias Salidas semanales, de Barcelona los sábados y de Cádiz los lunes  
Servicio fijo rápido quincenal Mediterráneo-Cantábrico Salidas para el Norte, de Barcelona los miércoles, de Bilbao los mismos días  
Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa-Canarias Salidas de Barcelona quincenalmente los jueves, admitiendo carga y pasaje  
LINEA DE FERNANDO POO Servicio rápido quincenal, con salida los días 15 de Barcelona y 20 de Cádiz  
Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Almería y Melilla-Algeciras-Tánger  
LINEA CADIZ-LARACHE Salidas de Cadiz los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes  
LINEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas  
LINEA RAPIDA VALENCIA PALMA Salidas de Palma los domingos y de Valencia los lunes a las 20 h.  
LINEA PALMA-ALICANTE ESCALA EN IBIZA Salidas de Palma los viernes a las 12 horas y de Alicante los domingos  
LINEA PALMA-MAHON Salida de Palma los jueves a las 20 h. y de Mahón los viernes  
Para informes: Oficinas Delegación de la Compañía en el nuevo edificio del muelle

**La Solitaria**  
Se expulsa completa y en pocas horas con las cápsulas Tenicidas del doctor Pizá completamente inofensivo. El más práctico el mejor y el más económico, frasco 7'00 pesetas. De venta Farmacia Rover, Palma y en Barcelona Farmacia de D. J. Bosch. Plaza del Pino, 6 y principales de España y América.  
**ENFERMOS DE LA SANGRE**  
  
Vuestros males terminarán al empezar a tomar el Tratamiento ZENDEJAS N.º 1, maravilloso despurativo de la sangre a base de plantas y raíces mexicanas. Cura radicalmente úlceras, llagas, eczemas, tumores, escrófulas, etc., por antiguas y rebeldes que sean.  
De venta en las farmacias.  
**Zendejas N.º 1**  
Agentes para España: A. Urtecho y C.ª, S. A. Bruch, 49 - Barcelona

**CONTADORES PARA AGUA**  
GRANDES EXISTENCIAS  
PRECIOS MODICOS  
**ANDRÉS BUADES**  
Cestos, 15 - Cort, 24 - Palma

**Se alquilan**  
Habitaciones con o sin pensión tratamiento familiar y económico.  
Pensión Planas, Obispo, 5, Palma.

**Báscula**  
casi nueva 500 kilos, vendería.  
Palmer, Rey Sancho, 29 entlo.

**Portals Nous**  
solares entre pinos y con vistas al mar a precios económicos al contado y a plazos.  
Informes: M. Falconer, Sindicato, 191. B. Vaquer, A. Rosselló, 75. Palma de Mallorca.

**Peluquería señoras «Carlos»**  
permanente garantizada 10 meses, 12 pesetas sin electricidad, Platería, 49, primero.

**Joven madrileño**  
Con títulos y diplomas y carnet de conductor se ofrece como empleado para cualquier clase de trabajo. «Manolo», Pensión Mallorca, Gater, 6.

**Pensión Ibérica**  
Habitaciones ventiladas con o sin pensión. Agua caliente a cualquier hora, cuarto de baños. Tratamiento familiar y económico.  
Se sirven comidas a domicilio.  
Concepción n.º 4.—Palma.

**Masajes profesionales**  
para ambos sexos. Calle Eonanova, 53, El Terreno.  
De 3 y media a 4 y media tarde.

**Muchacha**  
para todo se necesita.  
Fermín Galán, 68, 1.ª dcha., Palma.

# NOTICIAS DE BARCELONA

**Homenaje y procesamiento**  
Barcelona 19 a las 24.—Se prepara por los elementos de «Estat Catalá» un homenaje a Miguel Badia que se celebrará el domingo en el Palacio de Bellas Artes.  
Al homenaje se pretende darle carácter general en toda Cataluña.  
El Juzgado nueve, que instruye sumario por la detención ilegal del fiscal señor Sancho, ha decretado el procesamiento contra el exjefe de los servicios de Orden Público Miguel Badia.  
**La situación anárquica en el campo de Cataluña**  
Barcelona 19 a las 24.—El Instituto Agrícola Catalán de San Isidro ha dirigido un escrito al consejero de Gobernación poniendo a su conocimiento la situación anárquica en el campo de Cataluña con motivo de la cosecha de uva.  
En diferentes pueblos de la comarca de Alto y Bajo Panadés, Igualada, Pla de Bages, Vanrell y Valls, «rabassaires» y aparceros se apropiaron de los frutos.  
El Instituto protesta de la falta de autoridad que ha consentido extenderse en el campo de Cataluña la anárquica situación.  
**Nuevo consejero**  
Barcelona 19 a las 24.—El consejero de Gobernación señor Dencás ha manifestado que en el Consejo de ayer se acordó restablecer el imperio de la justicia en el campo.  
También ha dicho el mismo consejero que ha quedado resuelta la

cuestión de las conserjerías, siendo designado el señor Mestres consejero de Sanidad Social y Obras Públicas, quedando Dencás en Gobernación.  
**La desmiente «La Veu de Catalunya»**  
Barcelona 19 a las 24.—«La Veu de Catalunya» desmiente la información de «La Hoja Oficial» de Madrid en la cual se atribuye a la «Lliga Catalana» el propósito de modificar su orientación imprimiéndole un sentido españolista que facilitaría el acercamiento a la Ceda.  
**Procesamiento de un guardia de asalto**  
Barcelona 19 a las 24.—Ha sido procesado el guardia de asalto que mató al niño José Barceló, en la calle del Arco del Teatro, en el tiroteo que hubo el 28 de agosto último al disparar contra un maleante que se fugaba.  
**Sangrienta discusión entre un propietario y un «rabassaire»**  
Barcelona 19 a las 24.—Comunican de Biosca (Tarragona) que por asuntos derivados del repartimiento de frutos se suscitó una discusión entre el propietario Ramon Cervero y el «rabassaire» Amador Font.  
Ante la actitud violenta del «rabassaire», que quería hacer uso de todos los medios, el propietario sacó un revolver; pero Font no le dio tiempo y disparó contra Cervero resultando este herido de consideración.  
La guardia civil detuvo al «rabassaire» y lo puso a disposición del Juzgado de Solsona.

**La creación de un partido agrario catalán**  
Barcelona 19 a las 24.—Se ha con firmado que el señor Anguera de Sojo realiza trabajos para la creación de un partido agrario catalán afiliado a la «Ceda».  
Parece que contará con los afiliados del Instituto Agrícola de San Isidro, disgustados con la «Lliga Catalana».  
Se dice que el nuevo partido man tendrá un tono autonomista y tendrá como órgano en la prensa «El Mati», que ya ha principiado a orientarse en tal sentido.  
**Como les estorba...**  
Barcelona 19 a las 24.—Dos antiguos novios se vuelven a encontrar, ella ya casada, reanudando las relaciones, y como les estorba el marido deciden eliminarlo.  
A este fin pagan a un maleante para que asesine al esposo; pero la policía ha descubierto los planes y procedido a la detención de los tortoleros.  
Se guarda reserva.  
**Registro en el domicilio de un exconcejal tradicionalista**  
Barcelona 19 a las 24.—En registro efectuado en el domicilio del exconcejal tradicionalista señor Anglada, la policía ha encontrado abundantes municiones y emblemas monárquicos.

## La Sociedad de Naciones

**Litwinoff en el Consejo de la Sociedad de Naciones**  
Ginebra 19.—La asamblea de la Liga de Naciones votó ayer la admisión de los soviets en la Liga por 39 votos contra tres, y siete abstenciones.  
Después se aprobó por 40 votos y 10 abstenciones la moción atribuyendo a Rusia un asiento en el Consejo de la Liga.  
A las siete y cuarto la delegación de los soviets presidida por Litwinoff entró en la sala.  
Se oyeron aplausos.  
Varios delegados, entre ellos el ministro rumano de negocios extranjeros Titulescu, felicitaron a los rusos.  
La delegación soviética había entrado en el edificio antes de que se procediera a la votación, de modo que el numeroso público que se había estacionado en las calles adyacentes para ver su llegada quedó chasqueado.  
La sesión que debía empezar a las tres, había sido aplazada hasta las seis, porque Litwinoff deseaba modificar algunos puntos del discurso que había de pronunciar ante la asamblea.  
En dicho discurso Litwinoff dijo que Rusia ya había cooperado desde hace años en los trabajos internacionales participando en numerosas conferencias, especialmente en la del desarme.  
Hablando de la guerra dijo que la situación actual del mundo es inconcebible cuando se considera que la Liga fué fundada hace más de quince años.  
Pero la guerra es el peligro que amenaza al mundo.  
La Sociedad de Naciones debe levantarse contra la organización de la guerra.  
Cada Estado debe saber que la guerra ya no puede ser localizada y que hasta las mismas naciones neutrales han de sufrir en un caso de guerra.  
Los efectos terribles de la guerra mundial todavía no han desaparecido.  
Es necesario que se aumenten las garantías de seguridad.  
Naturalmente—dijo—los esfuerzos de la Sociedad puede hacer a favor de la paz tienen sus límites, pero si cada uno hace lo que puede, ya será mucho.

**HOY desde 3'15 tarde**

**LIRICO**

LA OPERETA COMICA DE GRAN ESPECTACULO

**FRA DIAVOLO**

(HERMANO DIABLO)



STAN LAUREL  
OLIVER HARDY  
DENNIS KING

**METRO GOLDWYN MAYER**

PRESENTA en un mismo programa los dos

**FILMS DE MAYOR EXITO**

a petición propia de su numeroso y distinguido público.

---

**Dos producciones**

**METRO GOLDWYN MAYER**

en un mismo programa es una

**GARANTIA DEL ÉXITO**

**Norma SHEARER**

CON **FREDRIC MARCH**

LES **LIE HOWARD**

EN **LA LLAMA ETERNA**



# NOTICIAS DEL EXTRANJERO

(Información por t. s. h.)

**Holanda**  
**Los comunistas cometen actos incorrectos**  
La Haya 19.—Los comunistas holandeses celebraron el ingreso de los soviets en la Liga de Naciones, con algunos incidentes que llamaron la atención en todo el país.  
Después del discurso de la reina, en la apertura del Parlamento, es la costumbre que los diputados se levanten y griten: «Viva la reina».  
El diputado comunista Rustan Einfeld, de las indias holandesas, dió un salto antes de que los demás se hubieran levantado, y gritó: «Abajo la reina».  
La policía le expulsó inmediatamente de la sala, con dos compañeros suyos.  
Ante el palacio real de Amsterdam, los comunistas colgaron en el asta de una bandera una estrella de un metro de anchura, con los símbolos de los soviets: el martillo y la hoz.

**Alemania**  
**Comunistas fugados**  
Stettin 19.—Cuatro comunistas que habían de ser procesados por alta traición el día 2 de octubre próximo, consiguieron escaparse de la cárcel.  
Las autoridades ofrecen una recompensa de mil reichsmarcos para su captura.  
**Deteniendo el movimiento anti-hebreo**  
Berlín 19.—El ministerio de Trabajo del Reich acaba de publicar una circular para combatir los «excesos» en el movimiento contra los judíos.  
Declara que, en lo que se refiere a los negocios, queda prohibido distinguir entre arios y no arios, lo mismo tratándose de patronos como de empleados.  
Queda también prohibido despedir a un empleado por motivo de raza, si sus servicios son satisfactorios.  
Se considera ahora ilegal el boicot contra los establecimientos de los judíos.  
La circular declara finalmente que los trabajadores no arios están bajo la protección del gobierno.  
**Discurso de von Neurath**  
Berlín 19.—Hablando con toda

franqueza de los problemas que el gobierno alemán tiene que resolver tanto en la esfera de la política extranjera como en la económica, el ministro de negocios extranjeros von Neurath, en el discurso que pronunció hoy en la sesión final del VII Congreso internacional de la carretera, declaró que toda la política extranjera de Alemania se apoya en que dicha nación necesita la paz y la amistad de otras naciones, para poder asegurar la continuación de la obra empezada por el gobierno nacional-socialista.  
«Hay solamente dos puntos esenciales, dijo von Neurath, que exigen que hagamos peticiones positivas, y que insistamos en el cumplimiento de las mismas:  
»1. Pedimos ser tratados como una nación de derechos iguales en el asunto de los armamentos.  
»2. Pedimos que la solución próxima del asunto del Saar se efectue en conformidad con la razón política y con las estipulaciones del tratado.  
»Si algunos gobiernos creen todavía que el derecho de Alemania a la igualdad puede ponerse en duda, o puede depender de ciertas condiciones y garantías, entonces no podemos discutir.  
»Semejante actitud en realidad solo implica el deseo de tratar a Alemania como una nación inferior.»  
El ministro hizo recordar que Alemania se retiró de la Liga de Naciones solamente porque su petición de igualdad no habiendo sido satisfecha faltaba la base indispensable para su cooperación política con otras naciones.  
»Añadió que se han de efectuar reformas importantes si se quiere que la Liga de Naciones llegue a ser un instrumento de paz verdaderamente práctico.  
»Aludió al ingreso de los soviets en la Liga, que calificó de «acto muy interesante políticamente», pero que Alemania no reclama el derecho de discutir, puesto que se ha retirado de la Liga, aunque siempre haya considerado muy conveniente obtener la cooperación de todos los Estados en los asuntos internacionales.»  
El ministro de negocios extranjeros habló después del problema del Saar, diciendo que se ha perdido de vista, en las discusiones internacio-

nales, la parte mas importante del mismo.  
«Aunque Francia no pudo obtener de sus aliados, en 1919, la anexión de la cuenca del Saar, consiguió la separación de dicho territorio de Alemania y además la propiedad de las minas de carbón pasó al gobierno francés.  
Los motivos indicados en Versalles fueron que el territorio del Saar tiene una población mezclada y que la destrucción de las minas del Norte de Francia durante la gran guerra daba derecho a dicha nación a obtener las minas del Saar como compensación.  
Ciertamente, ya no es necesario, hoy en día, perder tiempo en discutir el valor de esos argumentos.  
El territorio del Saar, desde mas de doce siglos, tiene una población puramente alemana y en cuanto a lo que se refiere al carbón, basta decir que en el año 1925, las minas del Norte de Francia produjeron mas que antes de la guerra, y que Francia obtuvo 108 millones de toneladas de las minas del Saar, desde el año 1920 hasta ahora, mientras que la falta de producción causada por la guerra solo fué de 70 millones de toneladas.  
Pero el tratado de Versalles ha previsto los medios de restablecer el estado natural de las cosas, al cabo de 15 años.  
El plebiscito, que se llevará a cabo dentro de pocos meses ya dirá cuan injusto y violento fué lo estipulado en 1919.  
Se debe reconocer que la vuelta del Saar a Alemania es la única solución posible y que cualquier otra solo sería una repetición del error fatal cometido en 1919.»  
Al terminar, von Neurath afirmó que el gobierno nacional-socialista está firmemente resuelto a defender los intereses vitales del pueblo alemán, pero al mismo tiempo está decidido en ser un factor estable en la paz europea.  
**Fallece el Dr. Fritz**  
Berlín 19.—El primer presidente del tribunal popular establecido recientemente, el Dr. Fritz Rehn, uno de los juristas mas eminentes de Alemania, falleció hoy en dicha capital, después de larga enfermedad, a la edad de 60 años.

**Italia**  
**Llegada de una expedición**  
Génova 19.—Los supervivientes de la expedición alemana al Himalaya, cuyo jefe, Merkl, con dos de sus compañeros y siete nativos, pereció al intentar trepar hasta la cumbre del «Nanga Parbat» (La Montaña del Horror), de una altura de 26.600 pies, hace dos meses, llegaron ayer martes a Génova, procedentes de la India, y dirigiéndose a Alemania.  
Uno de los miembros de la expedición, el Dr. Schmidt, declaró que esta alcanzó la altura de 25.900 pies.  
**Servicio militar**  
Roma 19.—Según la nueva ley militar promulgada por Mussolini los italianos serán soldados ahora desde la edad de ocho años, hasta la de cincuenta y cinco años.  
El «duce» declaró que en el Estado fascista, los deberes de ciudadano y los de soldado son inseparables.  
El Consejo de ministros aprobó unánimemente la declaración de Mussolini.  
La prensa italiana escribe que la nueva ley será una de las más memorables del régimen fascista.

**Suiza**  
**Los delegados soviéticos alternan con los periodistas y diplomáticos**  
Ginebra 19.—Ahora que se han cumplido todos los requisitos relacionados con la admisión de los Soviets en la Liga de Naciones, los diplomáticos, funcionarios y perio-

## El Dr. Juan Alzina Melis

Director del Instituto de Barcelona para deficientes, especialista en enfermedades nerviosas y mentales, visitará en el Consultorio del Dr. Comas. (calle de Santo Domingo, 32, 1.º), únicamente sábado 22.

distas disfrutan de un descanso relativo.  
Anoche Litwinoff, el embajador de los Soviets en Roma, Potemkin, y el ministro de los mismos en Hel-singfors, Boris Stein, entraron por primavera vez en el café de los periodistas «Bavaria», sin acompañarles detectives.  
Antes de su admisión en la Liga de Naciones evitaban cuidadosamente aparecer en público.  
El café estaba lleno de gente al entrar los rusos.  
Entonces todos los presentes miraron indistintivamente en la pared las caricaturas, obra de dos dibujantes húngaros, del tiempo de Stresseman, cuando Litwinoff vino por primera vez a Ginebra, en el año 1928.  
En estos dibujos, Litwinoff aparece con el aspecto de un chiquillo que está llorando, mientras que sir Austen Chamberlain le mira severamente.  
El comisario de Negocios extranjeros de los Soviets escribió debajo de la caricatura: «Preguntadle si me mira todavía de esta manera ahora.»  
Los cuartos amueblados que alquiló la delegación soviética resultaron insuficientes para los cuarenta miembros de la misma y Litwinoff y Potemkin tuvieron que instalarse, en el último momento, en el Hotel d'Angleterre, donde viven algunos desterrados de la República ucraniana, entre ellos un conocido periodista que escapó de las garras de la Cheka y que escribió un libro sensacional sobre la G. P. U.  
Se hospedó también en el mismo hotel el secretario general del Congreso de las minorías, conocido por sus esfuerzos en socorrer a los campesinos hambrientos de Ucrania.  
Ya se han cambiado palabras entre Litwinoff y el ex-primer ministro de Georgia.  
Los periódicos escriben que lo que ambos dijeron «no se puede publicar».  
Como ninguno de los dos quiere cambiar de hotel, seguramente continuarán las hostilidades.  
Litwinoff participará esta noche en el banquete internacional de periodistas.

**Espectáculos**

**Principal**  
Desde las 3'30 función de cine «Las ocho golondrinas» y «Teatro original».

**Lirico**  
Desde las 3'15 función de cine «Fra Diavolo» y «La llama eterna».

**Balear**  
Desde las 3'00 función de cine «Papá» y «Ella o ninguna».

**Born**  
Desde las 3'15 función de cine «El modo de amar» y otras.

**Moderno**  
Desde las 3'30 función de cine «El cofre misterioso» y «El rey de la selva».

**Oriental**  
Desde las 3'00 función de cine «La consentida» y «20.000 años en Sing Sing».

**Rialto**  
Desde las 3'30 función de cine «Suerte de marino» y «Esclavitud».

**Proteetora-Cinema**  
Desde las 3'30 función de cine «La momia» y «La muerte negra».

**Compro Armonium**  
usado. Ofertas Sr. Romeu, Hotel P... ma, Avda. Alejandro Roselló, Tel. 1840. (Sólo días 20, 21 y 22).

**P A P A**

Un film que llega al corazón del público

**ELLA O NINGUNA**

Una maravilla musical

**Teatro Balear**

Hoy - A las 3 y media